Ն. 4506 — 1900 ԱՊՐԻԼ 16—17 ԲԱԶԱՐ—ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԵՍԻ — 1318 ՄՈՒՀԱՐՐԷՄ 1 — ՕՆ ԱԼԹԸՆՃԸ ՍԵՆԷ

20 ԲԱՐԱ

ՁԵՐԻՏԵԻ ԾԱՐԳԻՅԷ

20 ԲԱՐԱ

ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ ՄԻԼԼԻՅԷ ԹԻՒԾԱՌԻՅԷ ՍԱՐԱՖԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ԱՊՕՆԷ ԳԻՅԱԹԼԱՐԸ

	12 այլոգ	6 այլոգ	3 այլոգ
ՍԹԱՄՊՈԼ	140 ղր.	70 ղր.	40 ղր.
ԹԱՇՐԱ	150 »	80 »	45 »

Մէջիտիէյէ 20 ղրուշան

صاحب امتياز: جيوەلكيان — ԵԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ — جريدهٔ شرقيه

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՅԱԹԼԱՐԸ

1ինճի, 2ինճի վէ 3ինճի սահիֆէ ղր. 5
4ինճի սահիֆէ 11ի 10ք. հս. » 3

Մէվասիմը նաֆիայա սահիբ պէնալէր մէհճանէն գազալ օլունճաղ վէ սէրճ օլունմայան էվրաղ իստէ օլունմայճաղ

Խառբէյանէսի Սթամբոլա Գազէթէսի Ալի Հասանէսինէ նումէրօ 20 ճիվէլէկեան մաթպասանա սարը։ Բէհաֆիէի մէվասիմ հագդանա կազէթանէն սահիբ վէ մէսուլը

ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ մուրատաթ օլունը։

ԻՐԱՆԻԻՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Բրիտանական եաղբլտրզրնա կէօրէ, Մուսթէֆէի Շարգտա բուլթիգա նուզուլարընդն կէչարիկի եէրլերի թային թէմէք իչուն ինկիլթէրա, Ալէմանիա, Ասթրիա վէ Իթալիա հիւքիւմէթլերի արասընտա իթիլաֆ հուսուլէ կէլմիշ տիր։ Պունտան մագսատ՝ Ֆրանսա վէ Բուսիա հիւքիւմէթլերինին էմէլինէ սէտտը միմանտաթ չէքմէք իմիշ։

—

Պուլկարիսթան բրէնսի բրէնս Ֆէրտինանտընը՝ պու կիւն Վիէննայա վիրուա իտիլ պիր գաշ կիւն իգամէթէն սոնրա Սոֆիայա ավտէ իտէճէյ՝ Վիէննատան պա Թէլէկրաֆ խաբէր վէրիւյօր։

—

Բայիլթակ մէճլիսինին պիւտճէ գոմիսիոնը՝ իմբէրաթօրընն արզուսը վէճհվէ պիր ճոնտմա Թէէսիսի լայիհասընը գազալ իթմիշ տիր։ Մէգքիւր լայիհանընն Բայիլթակ մէճլիսի Թարաֆընտան գաբիէն գազալ իտիլէճէկինէ մուհազգաղ նազարբյլա պագբլյօր։

—

Թէն-Զինտէն ապրիլ 23 Թարիխիյլէ չէքիլէն պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, Զինաէ ասի Գազէրլերին՝ եէրլի Խրիսթիյանլար Թէլէֆ իթիքլէրի սահիհ տէյիլ տիր։ Պիր Թագրմ Գազէրլեր՝ Գաթօլիքլերէն մէսքիւն օլան պիր քէօյ իւզերինէ հիճում իթմիշլեր իսէ տէ, քէօյլիւլեր Թարաֆընտան կերի բիւսիւրիմիշլեր տիր։ Մէրգուման քէօյլիւլերտէն եուլընըզ պիր քիչի եարալանը, լաքին Զին մաիւմաթընա նազարէն, 70 նէֆէր Գազէր Թէլէֆ օլմուշ վէ եարալանմըշ սարը։

—

Ժէնէրալ Օթիսին Ուսլինկթօնա չէքմէկի պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, ապրիլ 15տէն 17յէ գաշար Ֆիլիբբին ատալարընա վուրգու պուլան մուհարէպէտ, ասի Ֆիլիբբինիւլերէն 333 քիչի Թէլէֆ օլմուշ, վէ Ամերիգալըլարան իսէ 2 քիչի էօլմիւշ վէ 4 քիչի եարալանմըշ սարը։

—

Պիր չօգ Մաճառ կազէթալարընընն պէյանընա կէօրէ, Մաճառը գօնթ տը Լօնիէ իլէ էէնի զէվճէսի գօնթէս տը Լօնիէ (սալոնգ արշիտիւշէս Սթէֆանի) իշգու եաղ մէվսիմինին պիր պէյիւք գըսմրնա Ինկիլթէրա գրալիցասընա միւսաֆիր օլմագլար սարը։

ՏԱԼԻԼԻԹԷ

Ցօնանմատ Հիւմայունեան Մոսթաֆէֆէնդի Խայր վէ Օսմանէյ զըրհլիլարընընն իսլամը իչուն իւմէրան պահրիյէտէն պիր գոմիսիոն Թէչքիլինէ իրատէի Սենիյէ սուտուր իթմիշ տիր։

—Հիճազ գըթաբընա պիր չըմէնտրֆէր խաթթը ինչաբ իչուն Թահթը բիյասէթը հազրէթը Բատիշահիտ օյմագ իւզրէ պիր գոմիսիոն ալի Թէչքիլ օլնմըշ սարը։

Զաթը հազրէթը Բատիշահի՝ պու չըմէնտրֆէրին՝ սահիբ պաղը պէօյիւք տէվլէթլէրտէ օլսրը կկալ քէնտի ասքերի մարիֆէթիյլէ եարբլմասընը էմր ու ֆէրման պույուրտգլերընան, պու պապատ իսթիխսամ օլընճաղ ասքերէ եէկլ ուերպագ իշ պաշըլար եէթիշտիրիլմէսի իչուն հէման պիր չըմէնտրֆէր Թաղուրը Թէչքիլինի մագամը Սէրասքերիյէ էմր ու ֆէրման պույուրմըշլար սարը։

Պունտան մաասա կիւզէրկեահընը Թային իչուն, Նաֆիա Նէզարէթինէն միհէնթարլեր կէօնտէրիլմէսի՝ Նէզարէթը միշարէյէհայա, վէ խաթթ իչուն Թէասրիքաթը լազըմէտ պուլընըմագ իւզրէ Սուրիա վիլայէթինէ վէ պէյրինճի օրտու միւշիրիյէթինէ իրատէլէր Թէպիլ օլընարզը կիպի, Թահթը բիյասէթը հազրէթը Բատիշահիտ Թէչքիլ օլընարզը պալէատ եաղբլան գօմիսիոնընն միւղաքերէ խատճէկի մատատէլերի Թերթիպ իթմէք իւզրէ, Նաֆիա Նազարը իլէ մայէթը Սենիյէ երքեանը հարպիյէ միւշիրի բաշալարա իրատէի Սենիյէլեր Թէպիլ օլընմըշ, վէ խաթթըն ալէթ վէ եէտվաթընընն նէ սուրէթլէ Թատարիք օլուճաճաղը միւշարէյէհիմա Թարաֆընտան Եըլդզ սէրայընա միւզաքէրէյէ պաշլանմըշ սարը։

—Իգդամատ օգընարզընա կէօրէ, Սինոպարդ կազէթասընընն Վիէննա մուխբիրի՝ տէվլէթը Օսմանիյէնին սաբր պէօյիւք տէվլէթլեր կիպի սուլը ումումիյէ իթիրիկի խբռէմմատան պահիս պիր մէգալէ եաղարագ, տէվլէթը Օսմանիյէնին գուվվէթ ասքերիյէսի տիւնէատընն էն էյի ասքերի ատտ իտիլէն Ալէմանիա ասքերի կիպի Թանզիմ իտիլտիկինի, վէ Եունան մուհարէպէսինտէն սոնրա ասաքիրը Օսմանիյէնին ինթիզամ վէ միւքէմմէլիյէթի ումումէն Թատարգ իտիլտիկինի պէյան իթմիշ տիր։

—Ճաբոն իմբէրաթօրընընն պէօյիւք մախտումը բրէնս Գոթօհիթօ Գանին՝ Բարիզատ Օսմանլը սէֆիրի աթուֆ Միւնիր պէյ հազրէթլերիյլէ միւլագաթ իտէրէք, բէտերի իմբէրաթօր Միգատոնը՝ Զաթը հազրէթը Բատիշահինին ասարը իլթիֆաթլարընընն զայէթլէ մէմնուն օլմըզընը վէ քէնտիսի միւասատէի Սենիյէ երզան պույուրը իսէ Ցէրասատէթի զիյարէթ իտիլգ Ճաբոնլրլար հագդընա Շայան պույուրլան միւսատէի միւսաֆիրբէրվէրիսէն ռօլայը այրընա Թէչքիրաթը մախսուսէսինի զաթը Շահանէյէ արզ իտէճէյինի պէյան էյլէսիկինի Թիւրքճէ կազէթալար եաղընյօրլար։

—Բէօրրիւլերտէն կէրէք արապա իլէ վէ կէրէք արապասընը օլարագ բօսթա իլէ կէչէճէք մէմուրլար իլէ բօսթա չանթալարընը կէօթիւրեն համմալլարընընն քէօրրիւ միւրուրիյէսի վէրմէմէլերի՝ Բօսթա Նէզարէթինէն Պահրիյէ Նէզարէթինէ եաղընյօրլար իսէ տէ, բօսթա արապալարընընն պաշգա բօսթա մէմուր վէ համմալլարընընն միւրուրիյէ ալընմամասը՝ ճարզ օլմայաճաղը ճէվապէն պիլտիրիլմիշտիր։

—Ցէրասատէթ ճիվարը իլէ Իզմիտ ճիվարընաքի պաղճըլար՝ խարագ օլան պաղլարընը Թէճատտ իթմէյիպ Թուրք ֆիտանը տիքմէյէ Թէչէպգիւս իթտիքլերինէն վէ պու իսէ եալընզը պիր նէվ մահսուլատ իսթիֆատէյէ գալգըշմագ տիմէք օլտուղընատան, խարագ օլան պաղլարա Ամերիգա ասմա չուպուգլարը տիքիլմէսի ֆախէլի օլաճաղը՝ Զըրատաթ Նէզարէթինատէն լազմ կէլէնլերէ եաղըլմըշ սարը։

—Մուհաճիր բուլլարընատան Գոնեա, Ատանա, Սէլանիք, Գոսօվա, Իզմիր, Էնգարէ, Թրապիզոն վէ Ճէզայիրը Պահրը Սէֆիտ վիլայէթլերինատ հէր գաղա մէրքէզլերինէ տէ կէօնտէրիլմիշ օլտուղընատան, Գոնեա, Ատանա, Սէլանիք վէ Գոսօվա վիլայէթլերինատէն կէլէճէք եվրագը՝ ապրիլին 1ինտէն, վէ տիկերլերինին ապրիլին 10ընատան իթիպարէն մէզգիւր բուլա Թապէ Թութուլաճաղը՝ Մալիյէ Նէզարէթինատէն իյճազ իտէնլերէ պիլտիրիլմիշ տիր։

Մէզգիւր բուլլարը Թարիֆաթ մախսուսէսի խարիճինատ օլան եէրլերտէ գուլլանըլմայաճաղը, վէ պունդն իչիւն Թէրճատիւտ իտիլմէմէսի տախի նէզարէթը միւշարէյէհատան հէր Թարաֆա եաղըլմըշ սարը։

—Գիքլիս վալիլիկինէ Թային օլունարզը պու կիւնքի Թէվճիհաթ ճէտվէլինատ տէրճ օլունան սատա. Հիւսնիւ պէյ հազրէթլերի՝ էօնիւմիւզտէքի ճումատա երթէսի կիւնիւ Ցերասատէթտէն եօլա չըգճաճագ սարը։

—Ցարիէլերին մէսարիթը ումումիյէսինին էքսիլթիլմէսի իլէ վարիսաթընն արթըրըլմասը վէ պու ասուրէթլէ պիւտժէտէ միւվազէնէ հուսուլէ կէթիրիլմէսի մաթլուպը ալի օլաուղընատան, տէվարճճ պու ճիհէթէ ֆէվգէլատէ տիգգաթ վէ իհթիմամ օլունմասընա իրատէի Սենիյէ չէրէֆսուտուր պույրուլմըշ սարը։

—Թրամվայ գումբանեասը Շիշլիյէ գաշար 60 բարա վէ Ագէրայատան Զագա Զէյմէսինէ 40 վէ Թօրգաբույա գաշար 60 բարա իւճրէթ ալըր իքէն, պու քէրրէ Շիշլիյէ 40 վէ իքինճի մէվգը իչիւն 30 վէ Զաբա Զէյմէսի իչիւն 30 վէ Թօրգաբույա 40 բարա այմաղա գարար վէրմիշ տիր։ Օրթաքէյ խաթթընն իւճրէթլէրինատ տախի թէնզիլաթ իճրա օլունաճաղը սեյլենիյօր։

—Մէմուրքը էճնէպլիյատէն կէօնտէրիլճէք էշատի թիւճճարիյէ իչիւն գոմիսէրլիքլերտէն վէրիլիպ, չէհպէնատերը Թարաֆընտան տա Թատարգ օլունան չահատէթնամէլերին մուամէլէի Թատարգիյէսինին նէ սուրէթլէ իճրա օլունճաղը Պազը Ալիտէն իսթիյղան օլունմազլա, կէօմրիքլերէ կէօթերիլճէք չահատէթնամէլերին Թատարգի իչիւն պիր խարճ ալընմազլա պէրաբեր մուամէլէի Թիւճճարիյէնին չազուգլըզընա խալել կէլմէմէք իւզրէ Օսմանը սէֆարէթխանէլերիյլէ չէհպէնատերխանէլեր մէօհրը ըէսմիլերինին Բուսումաթ Էմանէթինճէ Թային, վէ մէզգիւր մէօհրլեր սուրէթինին Էմանէթը միւշարէյէհայա իրալի, վէ պու սուրէթլէ մուամէլէի Թատարգիյէյէ լիւզում գալմայաճաղընանան, մէօհրը ըէսմիլերին Թաթգիգի քեաֆի օլտուղը գարարլաշըրըլմըշ սարը։

—Ցույունը Ումումիյէ զրաթ միւֆէթթիշի Մ. Բէյմօնը Թիւրքիա չարալարը հագդընատա Թանզիմ իթմիշ օլտուղը պիր բարբարթ՝ Մալիյէ Նէզարէթինճէ Թահթը Թէագիգէ պլընմըշ սարը։

—Պու կիւնքի Սէրվէրնատ օգունմըշ սարը։ «Մըսրրատա սօն զէմանլարատա էն զիյատէ Նազարը տիգգաթը ճէլգ իտէն՝ տոլանարրրճէրլար սարը։ Պունլար՝ էօթէտէն պէրիտէն Մըսրրա կէլմիշ պիր Թագրմ սէրսերիլերտէն իպարէթ տիր։

«Պու սէրսերիլեր՝ էսկի բիւսկի էլպիսէլերիյլէ քէնտիլերինէ չէքի տիւզէն վէրտիքտէն սոնրա, սապահլարը սաքին օլտու գլարը խան օտասընընն սէմթ սէմթ տաղըլարագ, հէր գաբուլա տալըպ չէզըյօրլար վէ ալապիլտիքլերի բարբիլէ եաշայօրլար։ Պունլարանպաղընը սէթրի, բանթալն կիրերէք պիր էֆէնտի գըյաֆէթինատ, էօթէյէ պէրիյէ մէնուպիյէթինատէն պահալա խալգը ալատթ մագատա սարը։»

—Թարապլուսը Ղարպ վիլիի ճէտտի տի աթուֆ. Խամիլ Բէյմալ պէյ հազրէթլերինին՝ պու կիւնլերտէ Ֆազ-ֆազ վաբօրը իլէ Թարապլուսը Ղարպա կիտէճէք սարը։

—Էվվէլքի կիւն Պէօյիւքտէրէ վաբօր իսքէլէսի պիլէթճիսի Կարապետ աղա՝ իւք վաբօր կիթտիքտէն սոնրա, արգատաշըյլա գարշրատաքի գահվէյէ կիտիպ, ավտէթինատ պիլէթճի գուլիպէսինին աշըլմըշ վէ 1000 ղրուշը հավի օլան Թօրպանընն չալընարզը կէօրիւլմիւշ տիր։ Պու բարանընն պիր մըգտարը Կարապետ աղայա ախտիմիշ։

—Իզմիրատ Բասգալեա եօրթուսը միւնասէպէթիյլէ էհալի Թարաֆընտան 10 քիչի գատար եարալանմըշ սարը։ Պունլար իչինատ ահվալը սըհհիյէսի ֆէվգէլատէ Թէհլիքէլի օլանլարտա վար սարը։

—Այասընն զէլզէլէսինատէն միւտապ օլանլար իչիւն Շեհր էմանէթինատ Թէչքիլ օլունան գոմիսիոն մարիֆէթիյլէ Թօբլանան իանէ 4,359,920 ղրուշա պալիզ օլմուշ սարը։

—Պու կիւն Մուհարրէմին պիրինճի կիւնիւ օլմագ միւնասէպէթիյլէ Մապէյնը Հիւմայունտա վուգու պուլան Թէպրիքաթտան սոնրա Ալիյէ Նազարը իւպհ. տէվլ. Ապաիլ Բահման բաշա հազրէթլերի՝ պազը մէմուրլար իլէ Բեազըտխանէյէ կիտէրէք, պու կիւնքի Թէպլիղաթը բէսմիյէտէ եաղըլարզը վէճհվէ, քէշֆ օլընան 33 մէնպաճան Ցերասատէթէ կէթերիլճէք սույը ամէլիյաթընա պաշլանմըշ, վէ պու միւնասէպէթլէ գուրպանլար քէսիլմիշ տիր։

—Ցերասատէթ Ամերիգա սէֆիրի Մ. Օսգար Սթրաուս եագընտա Ցերասատէթ կէլէճէք տիր։

—Պահրը Սէֆիտ Ինկիլզ ոսնանմասը իլէրլերինե 7 եէնի Թորբիտօ իլավէ օլունմըշ իսթ։ Պունլարընն սիւրաթը սաաթտա 27 30 միլ տիր։

—Սիճիլը նուֆուս էվրագ մէմուրլարընընն՝ Ֆրանսըզ վէ Ալէման լիսանլարընընա վագրֆ պուլընան բասաբօրթ գալէմի միտիր մուավինի Սաարդ պէյ Թային օլընմըշ սարը։

—Օսմանլը վէ Եունան գոնսօլօլար մուգավէլէնամէսինին միւղաքերէսի էնսասընտա Թարաֆէյն մուրախխասլարընճա զուհուր իտէն իթթիֆաֆ իւզերինէ միւղաքերէ Թաթել իտիմիշ իտ։ Օսմանլը մուրախխասլարը՝ ախիրէն իթթիֆաֆը էզքիր հագդընատա իճրատ միւղաքերատ իտէրէք նէթիճէսինի պա լյիհա մագամը Սատարէթէ արզ իթմիշլեր տիր։

—Օտուն քէսմէք վէ քէօմիւր եագմագ մէվսիմի կէլմիշ օլարընընատան, օրմանլարը մուհաֆազատ իթա օլընըզ, էվվէլա Պերպերեան Ռէֆէտս էֆ. այնը մատտէ հագդընատա այնը պէլէղէթը մուԹաբգիֆէսի իլէ պիր պուչուգ սաաթ միթէմատիյէն նութգ իթմիշ, վէ պատէհու Ուսսմ. Խորհուրդ Ատեենապետի Ցօգթ. Թորգոմեան Վահրամ էֆ. տախի՝ ճալիպէլի պիր լիսան իլէ չօճուգլարա մախսուս հրզ իւս սըհհէ իլէ պէրապէր մուալիմին հրզ իւս սըհհէսի լիզումընատան պահս էյլէմիշ տիր։

—

Շէպպանը միլլէթտէն վէ էրպաղը իլում ու ֆիւնունատան հէնուզ 27 եաշընատա պուլընան Պ. Երուանդ Մանուէլեան՝ պու քէրրէ Ֆրանսա հիւքիւմէթինատէն Օֆիսիէ ա՝Ագատէմի նիշանընա նայլ օլմուշ սարը։

Մումիլէյհ ռէլիգանը ալիմ՝ քէնտի տասրը ֆէննիյէ վէ իսթիրաթը յա էլեէմ Ֆրանսատա պիր նամ ու շէօհրէթ գազանմըշ վէ պիր գաշ այ էվվէլ տէ Թըզպիյէ տարիւլ ֆիւնունընընն պիր միւքեաֆաթընա մազհար օլմուշ վէ պու միւնասէպէթլէ Ֆրանսանընն իմ իւլ պէշէր (Մարդաբանութիւն) ճէմիյէթի քիլիսէտէ ագշամ այինլերինատ հազրը պուլընմագ իւզրէ կիթտիկի սըրատա, մահալի երքէք վէ գըզ մէքթէպլերինի տէ զիյարէթ իթմիշ տիր։

—

Մանչէսթըրատա մուգիմ պազը համիյէթքեարանը միլլէթ՝ ախիրէն Ս. Փրկիչ խաթթախանէսինէ իանէթէն քիլլիյէթլի պէյազ գումաշ Թօբլայարագ պու Թարաֆա կէօնտէրմիշլեր տիր։

—

Գավգասիատա Ախալգալագ զէլզէլէսի աֆէթզէտիկեանը իչիւն Թիֆլիսատ Թէչքիլ օլընան իանէ գոմիսիոնը չիտիյէ գաատար 200000 ռուպլի Թօբլամըշ օլուգ, Պագու գաատընընրը տա այնը մագսատ մէպնի 2651 ռուպլի ճէմ իթմիշլեր տիր։

Ցերասատէթտէ պուլընան պազը համիյէթքեար զէվաթ տախի՝ վագը օլան տավէթէ իճապէթէն, մումիլէյհիմ աֆէթզէտիկեանա եէթիշտիրիլմէք իւզրէ Բաթրիգխանէյէ պիրէր մըգտար իանէ կէօնտէրմիշլեր տիր։

—

Պիր գաշ այ ագտէմ Վանատան մուֆարէգաթ իթմիշ օլան էրմէնի Գաթօլիք մէրիսատտը Ճնոյեան հիւրմ. Անտոն վարդապետ՝ իւշ հաֆթա մուգատտէմ Վանա տավէթ իթմիշ օլուգ, էսնամ բահտէ համիյէթի պիր գաստը՝ Վան Յայնկոյսլար քիլիսէսի իչիւն բուհանի մումիլէյհէ էմանէթէն պիր Թագրմ քիլիսէ ավանիսի վէ էլպիսէի բուհանյէ Թէվտի իթմիշ օլմուգ, մումիլէյհ Ճնոյեան վարդապետ՝ էշատ մէզգիրէյի Վան Հոգեւոր Հովիւ Ասլանեան Դեր. Տ. Ներսէս Սրբազանա Թէսլիմ իթմիշ, վէ մումիլէյհ Սրբազան տա մումիլէյհա տինատ վէ համիյէթքեար գաստընը արզուսը մուճիպլիճճէ Ս. Զատիկ եօրթուլարընտա Յայնկոյսլար քիլիսէսինատ գուլլանըլմագ իւզրէ քիլիսէի մէզգիր բաբասլարը իլէ Թաղ. Խորհուրդ հեյէթինէ իթա էյլէմիշ տիր։ Իհտա օլունան ավանի մուգատտէսէ վէ էլպիսէի միւղէյյէնէի բուհանիյէ՝ նէֆես պիր սուրէթտէ եարբլմըշ ալթուն եալընզը պիր սիկէ վէ մազման, պիր մասնատուփ, Պատարագիչ քահանայա մախսուս պիր Թագրմ զիգըյմէթ էլպիսէ վէ Եպիսկոպոսա մախսուս չէյէքլի հարէ պիր փիլոնատան իպարէթ տիր։

—

Բազար կիւնլերէ մախսուս ալթընճը տէրս տախի տիւն Պէյօղլունատա Աբհեատանոց տարրէսինատ իթա օլընըզ, էվվէլա Պերպերեան Ռէֆէտս էֆ. այնը մատտէ հագդընատա այնը պէլէղէթը մուԹաբգիֆէսի իլէ պիր պուչուգ սաաթ միթէմատիյէն նութգ իթմիշ, վէ պատէհու Ուսսմ. Խորհուրդ Ատեենապետի Ցօգթ. Թորգոմեան Վահրամ էֆ. տախի՝ ճալիպէլի պիր լիսան իլէ չօճուգլարա մախսուս հրզ իւս սըհհէ իլէ պէրապէր մուալիմին հրզ իւս սըհհէսի լիզումընատան պահս էյլէմիշ տիր։

—

Շէպպանը միլլէթտէն վէ էրպաղը իլում ու ֆիւնունատան հէնուզ 27 եաշընատա պուլընան Պ. Երուանդ Մանուէլեան՝ պու քէրրէ Ֆրանսա հիւքիւմէթինատէն Օֆիսիէ ա՝Ագատէմի նիշանընա նայլ օլմուշ սարը։

Մումիլէյհ ռէլիգանը ալիմ՝ քէնտի տասրը ֆէննիյէ վէ իսթիրաթը յա էլեէմ Ֆրանսատա պիր նամ ու շէօհրէթ գազանմըշ վէ պիր գաշ այ էվվէլ տէ Թըզպիյէ տարիւլ ֆիւնունընընը պիր միւքեաֆաթընա մազհար օլմուշ վէ պու միւնասէպէթլէ Ֆրանսանընն իմ իւլ պէշէր (Մարդաբանութիւն) ճէմիյէթի ազալրընընա ինթիսապ օլընըզ մասրուֆ վէ միւսինն ազալար եանընատա ախազը մէվգը էյլէմիշ օլմազլա, ալիմը մումիլէյհին իշգու մուվաֆֆագիյէթը ֆէվգէլատէսինէ պէյանը մէճմուանիյէթ վէ ինթիխար իտէրիզ։

—

Կէմէյիրքատէն Թարաֆըմզդա եաղընը յօր.

«Իզմիտ Առաջնորդը Դեր. Տ. Ստեփաննոս Սրբազան՝ Պրուսայա եօլուլուզը միւնասէպէթիյլէ, Աւագ Երկուշաբթի ագշամըզը գասապամզդա կէլմիշ օլուգ, վուգուպուլան տավէթ իւզերինէ քիլիսէյէ էնմիշ վէ իճրա օլունանայինատ հազրը պուլընընզդան սոնրա, Մեծ Պահք վէ Բառասնօրեայ Պահքըն սեպէպինատէն պահս իտէրէք, պիր պուչուգ սաաթտան զիյատ քարզ սէօյլէմիշ, վէ պու վէսիլէ իլէ Զաթը հազրէթը Բատիշահի իչիւն տուալար իթմիշ տիր։ Բէղա մումիլէյհ Սրբազան պուրատան ավտէթինատ, եանի Աւագ Հինգշաբթի կէճէսի երնէ մատուրմըզդա կէլերէք, օ ագշամքի արբարզուլթիւնը մունթազամ սուրէթտէ իճրա իթտիքտէն սոնրա միւսասիր պիր քարզ վէրմիշ տիր։»

—

Պու կիւն Արէգի Եըլդըզը օլմագ միւնասէպէթիյլէ էրմէնի Գաթօլիք կ. Բաթրիգի բիւթ. Էմմանուէլեան Պողոս էֆ. հազրէթլերի՝ գաբուքէհեասը Շեհիրեան իզզ. Յովսէփ էֆ. իլէ պիրլիքտէ պու սապահ Մապէյնը Հիւմայունա աղիմէթլէ արզը Թէպրիք էյլէմիշ տիր։

—

Տիւն Նոր Կիւրակէ օլմագ միւնասէպէթիյլէ Պէյօղլունատա Սագզը Աղաճընատա քեսէն էրմէնի Գաթօլիք Ս. Աստուածածին քիլիսէսինէ կ. Բաթրիգ վէքիլի Արփիարեան հիւրմ. Աւետիս Արքեպ. Ս. Պատարագ Թագտիս իտէրէք, բիւթ. Էմմանուէլեան Պողոս էֆ. հազրէթլերի տախի հազրը պուլընընզը հալտէ, պիր խայլի էրքէք վէ գըզ չօճուգլարա իւք Հաղորդութիւն վէրիլմիշ տիր։ Քիլիսէ այինինին խթամընտա՝ Բաթրիգխանէ սալօնընա չըգըլարագ, Հաղորդութիւն տան Անարատ Յղութիւն մէզքէտի չակիրտանընտան Օր. Ճիզվէճեան Էրմէնիճէ, վէ Օր. Գանթար՝ Ֆրանսըզճա պիրէր նութգ իյրատ իտէրէք, կ. Բաթրիգ էֆ. հազրէթլերի՝ պիլմագալէլէ բէտերանէ նասիհաթլարտա պուլընմըշ վէ հազարընտա տուալար իթմիշ տիր։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Բարլէղ 29 ապրիլ.— Պու կիւն (տիւն) Սէրկիի ուսումիտատ ամէլէլէր՝ պիր էպնիյէ իսքելէսինի գալարթրգալարը սըրատա, «Քիւրբէի Արզը» (Կլօգ Թէռէթթր) Շան տը Մարսա բազթ իտէն պիր էյրէթի իսկէտ եըգալըզ 9 քիչի Թէլէֆ օլմուշ վէ 9 քիչի տէ եարալանմըշ սարը։

Լմոպա 29 ապրիլ.— Վիւրուտ իտէն պիլհիմդէ Թէլէկրաֆլարատան անտա չըլարընընա կէօրէ, Թապանչու հէվալիսինատէքի մէվգըլարատա Բօրլանմըշ օլան Պօէրլեր՝ Ինկիլիզլեր Թարաֆընտան բիւսկիւրթիմշլեր տիր։

Օթթավատա վուգու պուլան եանկընը խասարթը՝ քիւլիյէթլի տիր։ 4000 միւրեպպա մէթրօ մէսաֆէ իզզէրինատ պուլընան եվէրը միւհթերեգ օլմուշլարընը։ Խասարթը մատտիյէ 150 միլեոն տոլարը կէչմէքտէ տիր։ Պու էսնատէ 13000 քիչի եէրսիզ եուրասընը գալմըշլար սարը։ Հարիգզէտէկեանա մուավէնէթ օլընմագ իւզրէ իանէ տէֆթերլերի աշըլըյօր։

Պերլին 29 ապրիլ.—Տրեզդրը Նախբէրնին կազէթասընընն պէյանընա կէօրէ, Հօլանտանդն խարիճիյէ նազարը Մ. Պոֆթօր՝ Ինկիլիզլեր իւլ սուլհ միւզաքերէսինէ կերիշմէսինի Պօէր հէյէթը սեֆարէթը մախսուսէսինէ չէտիտէն նասիհաթ իթմիշ տիր. զիրա պու սըրատա էվրօբա տէվլէթլերինին մուամէլէսի Թէէսիրսիզ տիր։

ԱԶԳԱՑԻՆ

Գումգաբու Ցիշարբսընատա քեսէն Ս. Յարութիւն քիլիսէսինին էէվմը մախսուսը օլաուղընատան, տիւն քիլիսէի մէզգիւրատ Բաթրիգ վէքիլի Ճէվահիրճեան Դեր. Տ. Գաբրիէլ Սրբազան՝ պիր խայլի ճէօմատ հազրը պուլընընը հալտէ Ս. Պատարագ Թագտիս իտուգ պիր տէ քարզ վէրմիշ տիր։ Վէքիլը մումիլէյհ՝ էվվէլքի կիւն մէզգիւր

ԻՆԿԻԼԹԵՐԱ ՎԷ ԹՐԱՆՍՎԱԱԼ

ԺԷՆԷՐԱԼ ՊՐՈՊՈՆԸԸՆ ՀԱՐԷՎԵՐԸ ՍԱՓԷՐԷՆԻ

Մադրիտան ապրիլ 23 Թարիխէյլ չէքիւէն պիր Թէլէկրաֆ սրբ.

Ցիւն սապահ ժէնէրալ Պրապանթ՝ Պօէրլէրին իւզէրինէ հիւճում իտուպ, Պիւշմանագօրտաքի մէվգըլարընը չէվիրմիշ տիր. եէրլիտէն պիր խայլի քիմսէլէր՝ ամէլիյաթը ադաբիրիյէլի սէյր ու թէմաշա ԻԹՄԻՇԼԵՐ տիր. լաքին գարանլըգ պատրգտա Ինկիլիզ ասաքիրինին հարբէքտաթը թաագիպ իտիլէմէմիշ տիր։ Ինկիլիզ բիյատէ ասաքիրի՝ շարգ ճիհէթինտէն կէլիպ եագլաշարգտա, Պօէրլէր՝ օ վագթա գատար կիզլէտիմիշ օլան պիր Թօր վարԹասը յա ասաքիրը մէրգումէ իւզէրինէ աթէշ ԻԹՄԷՅԷ պաշլամըշլար սրբ։ Օ սըրատա իմատա գէլընին չէգարարը Թօզտան օրԹալըգ գաբլանըգ կէօղ կէօղու կէօրմէմիշ տիր։

Պու սապահ էրքէնտէն Պիւշմանագօրտա եէնիտէն մուհարեպէյէ պաշլանը, ժէնէրալ Պրապանթ՝ Թահրը գօմանտասընտա պուլընան միսԹէմիքտաթ ասքէր ֆրգտաը՝ ուսուլէԹլէ իլէրլէմիշ, վէ արգտաը սրբա տա գուվվէթ իւլ զահր մագամընտա ժէնէրալ Հարիթը լիվտաը կէլմիշ տիր։ Պօէրլէր՝ մէվգըլարընը կէճէլէյին պօշալԹմըշլար իտի։ ՊիԹիւն կիւն մուհարեպէ օլընը, Ինկիլիզ ասաքիրի՝ Պօէրլէրի գօվամըշլար, վէ Պօէրլէր տէ Թէորիճէն կէրիլէմիշլեր տիր։

Ժէնէրալ Պրապանթ՝ չըմալը չարգի ճիհէթինտէ իլէրլէմիշ. վէ տաղ ճէնահը ՊաղուԹօլանա հուտուտընա տայանմըշ սրբ։ Եէրլի էհալի՝ մուհարեպէյինին ահվալը միւԹէլիֆէսինի սէյր ԻԹՄԷԹ իւզրէ քիւլիյէթլէ պիրիգմիշլեր տիր։

Կէօրիւնիշտէ ՑէվէԹատօրբատա վէ եա օ չէհրին հէվալէսինտէ Պօէրլէր իլէ Ինկիլիզ իմատա ասաքիրի արասընտա բէք չէտիտ պիր մուհարեպէ վուգու պուլմըշ սրբ։ Պօէրլէր՝ քիւլեյէթ ուզրէ պուլընըգ, պիր խայլի տէ Թօրլարը վար իտի։ Ինկիլիզ իմատա գօլլարը՝ ԻԹԷ կիւնտէն պէրու բէք չօգ իլէրլէմէմիշլէր տիր։ Մամաֆիհի, մուհասէրէ իտէն Պօէր ասաքիրինին պէօյիւք պիր գըսմը բիւճաք ԻԹՄԻՇ օլտուղընտան, Ուէբբէնէր՝ զըմէն մուհասէրտէն գուրԹուլմըշ պուլունըյօր։

Շիմտիյէ գատար ժէնէրալ Պրապանթ վէ ժէնէրալ Հարթը ասքէր գօլլարընտան եալընըշ 25 քիչի եարալանմըշ սրբ։

Սոն խապէրլէրէ կէօրէ, Ինկիլիզ ասաքիրի՝ պու օրատա Ուէբբէնէրտէն 8 միլ գատար մէսաֆէտէ աչգտա պէյԹուԹէթ իտիյօրլար. Պօէրլէրին տէ հարբէքաթը վագտասընտան անլաշըլարընա կէօրէ, մէրգումա՝ մէվգըլարընը ԹԷՐՔ ԻԹՄԷԿԷ հազըրլանըյօրլար։

* * *

Բօրնա-կալ արապէոնդէն ասէր նագլէ

ԻնկիլԹերանըն Լիզպոն սէֆիրի Մ. Հիւկէս Մագ Տօնալտը՝ ԻնկիլԹէրա Թարաֆընտան Պէիրա Թարիգիյէ ասքէր նագլ իտիլէճէկինի ԲօրԹուկալ գապինէԹասընա պիլտիրմէք իչիւն մէզքուր գապինէԹայա կէօնտէրտիկի նօԹանըն սուրէԹը պէրվէճհը աթի տիր.

«Հիւքիւմէթը մէԹպուէմին՝ հէնուզ նէ գատար օլարը ԹԱՅԻՆ օլընմամըշ պիր մըգտար ասաքիրի Պէիրա տէմիրօլ Թարիգիյէ Բոտէզիայա նագլ ԻԹԱՐՄԷՔ ՆԻՅԷԹԻՆԷ պուլընըշտըրը Զաթը Ասիլանէլէրինէ իչար ԻԹՄԷՔԼԷ քէսպը ֆախր էյլէրիմ։ Պու հալատ հիւքիւմէթը մէԹպուէմ՝ Լիզպոնատաքի սապգդ Ինկիլիզ սէֆիրի Մ. ԲէԹրէ իլէ օ զէման ԲօրԹուկալ խարճիյէ նագզրը պուլընան գոնԹ տը վալոնէ արասընտա 1891տէ Թէաթի օլընան նօԹալարտա մուսատատագ հուգուգընը իսԹիմալ ԻԹՄԷՔտէ տիր։»

Զանն օլընտըղընա կէօրէ, օ Թարիխտէ Թէաթի օլընան նօԹալար՝ 1891 սէնէսի Թիճարէթ ահանամէսինին զէյլէրինի Թէշքիլ իտիյօրլար. մէզքուր ահանամէ ահքտամընճա ԲօրԹուկալ՝ Բոտէզիայա կիտէճէք պիլճիմէք նուֆուս ու էմԹանընն քէնտի միսԹէմիքտաթընտան կէչմէսինէ միսատատ ԻԹՄԷԿԷ Թէահհիտ իտիյօր։

Մէզքուր նօԹալարը «մահրէմ» օլարգիլը հէր նէ գատար զիքր օլընմամըշ իսէ տէ, ԻնկիլԹէրա՝ ԲօրԹուկալ հիւքիւմէթինին Թալէպը մահսուսը իւզէրինէ մէզքուր նօԹալարը ասլա նէյը ԻԹՄԷՄիշ վէ հիչ պիր Մավի ֆիԹատա տէրճ էյլէմէմիշ տիր։

ԲօրԹուկալընը չիմտիքի խարճիյէ նաղզրը Մ. Պէյրաօ՝ մէզքուր նօԹալարը ըէսմի պիր էվրագատա զիքր ԻԹՄԷՄԷ վէ պէզքի տէ անլէրին գէյմէԹը հագիգիյէսինի էյիճէ Թանըմըշ պիլմիշ օլմամագ մագսատիյէ Ինկիլիզ սէֆիրը լահրգը Մ. Մագ Տօնալտըն նօԹաբընա Թահրիրէն ճէվապ վերմէքտէն սագընմըշ, վէ Ինկիլիզ ասաքիրինին սէրպէսԹճէ կէչէպիլմէսի իչիւն Պէիրայա եալընը եէմրեր կէօնտէրմէքլէք իքԹիֆա ԻԹՄԻՇ տիր։

* * *

Բրիւնօրկապա

Լուբէնցօ-Մարքէզտէն պէրվէճհը աթի պիր Թէլէկրաֆ չէքիմիշ տիր.

«Պօէր հարպիյէ նէզարէԹի խըամէԹինտէ պուլընան էճնէպի մէմուրլար՝ ԲրէԹօրիատա պիր տէօքիւմխանէ Թէէսիսինէ մուվաֆֆագ օլմուշլար տրբ։ Պունատա իրի չարը Թօրլար իմալ օլընճագ տրբ։ Մէզքիւր տէօքիւմխանէյէ եարբլան Թօրլարը պիրինճիսի՝ պու քէրրէ Օրանժ մէմալիքը միսԹագիլէսինէ կէօնտէրիլմիշ տիր։

«Պուրատա շու սոն զէմանլարտա զուհուր իտէն չայիալարա կէօրէ, Ինկիլիզ ասաքիրինին Պէիրա Թարիգիյէ նագլ ու միւբուրի ալէյհինտէ մուգապէլէի պիլմիշ օլմագ իւզրէ, Պօէրլէր՝ պիրտէն պիրէ ԲօրԹուկէզ արագիսինէ էիւրիյիշ ԻԹՄԷՔ ԹԷասվուրընտա պուլընըյօրլար։ Պու չայիա հէր նէ գատար բէք տէ Թէհագուգ ԻԹՄԷՄիշ իսէ տէ, զանն օլունտըղընա կէօրէ, Ցէլակօա քէօրֆէզինտէքի մէմուրիյինը հիւքիւմէթ՝ Լիզպոնատա 370 նէֆէր ասաքիրի համիլ պիր նագլիյէ վաբօրընն միւվասէլէԹինէ բէք զիյատէ մէՇՇուն վէ մէսրուր օլմուշլար տրբ։»

* * *

Ճոմատա էրԷՆԷ ատլամը կէլէն Բէլէնէֆէր

Լօնտրա 27 ապրիլ. — Մարէշալ լորտ ԲոպէրԹ՝ ՊլէսմֆոնԹայնատան ապրիլ 26 Թարիխէյլէ պէրվէճհը աթի պիր Թէլէկրաֆ չէքմիշ տիր.

«Ժէնէրալ ՀամիլԹօն տիւն տիւշմանը իսրաէլսրուրԹատա մէԹին պիր մէվգբատան գօվմուշ տրբ։ Մուսմաիւյէ ժէնէրալ պու կիւն Թապանշույա տօզրու իլէրլէյօր։ ԶայիաԹըմըզ հաֆիֆ տիր։»

Էլանտսլատաք 27 ապրիլ. — Իւշ Պօէր Թէրբ՝ Ինկիլիզ մէվգբինէ հաքիմ տիրլէր։ Եէրլիլէրին բիվայԹինէ կէօրէ, Պօէրլէր՝ էլանտսլատաքտա Պօէր ասաքիրինի արԹբրմագ իչիւն Պիկկարսպէրկ մէվգբլարընը ԹԷՐԲ ԻԹՄիշլեր տիր։

* * *

Ցէ-ն ատլամ էիւէ-ն Բէլէնէֆէր

Լօնտրա 28 ապրիլ.—Ամանտա ԲիւԹէր Թէլէկրաֆ չիրբէքԹի՝ ապրիլ 27 Թարիխէյլէ ՊլէսմֆոնԹայնատան չու Թէլէկրաֆը տրբ։ «Ժէնէրալ Ֆրէնչ վէ ժէնէրալ Բուլլի տիւն ՑէվէԹատօրբը պրբրագդ կէրի չէքիլէն Պօէրլէրի այրը այրը Թապգիպ իտիյօրլար։»

Լօրտ ԲոպէրԹ՝ ապրիլ 17 Թարիխէյլէ ՊլէսմֆոնԹայնատան ԱԹԻՆԷՔԻ Թէլէկրաֆը չէքմիշ տիր։ «Միւվարի գօմանտանը ժէնէրալ Ֆրէնչ՝ սապահ Թապանշույա կիրմիշ տիր։ Մուսմաիւյէ՝ ժէնէրալ՝ ժէնէրալ ՀամիլԹօն վէ ժէնէրալ Սմիթ Ցօրիյէնին գօմանտա ԻԹԻՆԷՔԼԷՐԻ լիվալարա պիրլէշմիշ տիր։ Պօէրլէր չէհրը մէզքուրը շարգ ճիհէթի կէչիթինէ էլան հաքիմտիրլէր։ Ժէնէրալ Ֆրէնչ վէ ժէնէրալ ՀամիլԹօն՝ պու Թարաֆտան Պօէրլէրի գօվմաղա հազրլանըյօրլար։ Ժէնէրալ Բուլլի՝ տիւն Թապանշունը 8 միլ ճէնուպընտա պուլընըյօր իտի։»

Ժէնէրալ ՀամիլԹօն Ցօրէն վէ ժէնէրալ Ֆրէնչ Թապանշույը իշղալ ԻԹՄիշլեր տիր։ Պօէրլէր 40 միլ կէրիտէ Թօրլանըյօրլար։

ԻնկիլԹէրա հարպիյէ նէզարէԹի՝ ԲրէԹօրիատա պուլընան Ինկիլիզ էսքիրլերինատէն 10 քիչինին տահա վէֆաթ ԻԹՄԻՇԼԵՐԻ միւպէյյին պիր Թէլէկրաֆ ալմըշ տրբ։

Հարպիյէ հարաքեաթը հագգընտա կէլէն սոն խապէրլերտէ լորտ ԲոպէրԹսին բլանը նէԹիյէսիզ գալտըղը Թէէյիտ օլընըյօր։ Պօէրլէր ՊաղուԹօլանատան գաչմըշլար տրբ։

Վարիտ օլան պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, Պօէրլէր՝ Պարգիլիյի զապԹ վէ քէօբրիւլերի խարապ ԻԹՄԷԿԷ չալըշըյօրլար։ Վալ նէհրի ճիվարընտա բէք չօգ Պօէր պուլընտըղը իչար օլունըյօր։

Լէտիսմիթ 28 ապրիլ.— Պօէրլէր՝ Օրանժ հուտուտընտա վագը Վանրինէն վէ Օլիվիտ հէք կէչիտլերինի մուհաֆազա իչիւն պիր գաչ եիւզ ասքէր կէօնտէրմիշլեր տիր։ Պու Թէատիրատէ մագսէտ՝ Ինկիլիզլեր իլգ էօնճէ հանկը կէչիտէ հիւճում իտէրլեր իսէ՝ ասաքիրին ճիմլէսինի օրայա Թօրլայագիլմէքտէն իպարլեթ տիր։

ԲրէԹօրիա 28 ապրիլ.— Եօհանէսպուրկ բաԹլայըշընտա տահիր սոն կէլէն խապէրլերէթ կէօրէ, Թէլէֆաք 30 վէ եարալըլար 54 քիչի տիր։ Մէմուրլար՝ պու բաԹլայըշընը գագա էսէրի օլմատըղընա գանի տիրլէր։ պիր գաչ քիչի Թէվգիֆ իտիլմիշ տիր։

ՇԱՐԴԻ ԱՍԻԱՅԱ ԲՈՒՍԻԱ

Սանկտպէտէրպուրկա Բուսիա մուխպիրի պէրվէճհը աթի եաղըյօր։

ԲէԹէրսպուրկա Բուսիա խարիճիյէ նէզարէԹինին Ասիա տաիրէսինէ պիր գաչ կիւն եվվէլ նիմրէսմի սուրէԹատ կէլէն պիր բաբօրԹօյա նաղարէն, Բուսիա հիւքիւմէԹինին Սիամ քէօրֆէզինտէ Գուէսթ-Զանկ մէվգբընտա պիր բարչա եէր ալմագ իչիւն վագը օլան սոն զայրէԹի—հէր նէ գատար պաղը մէրԹէպէ մանիալար մէվճուտ իսէ տէ—մուվաֆֆագըյէթ հասալ օլաճաղը անլաշըլմըշ տրբ։ Պու պապատ Բուսիա հիւքիւմէԹի իլէ Ֆրանսա արասընտա կիզլի պիր մուգավէլէ ագտ իտիլմիշ տիր։ Պու մուգավէլէյէ կէօրէ, Բուսիա՝ Մալագա չէզիրէ ճէզիրէսինին զարպ սահիլի իւզէրինտէ կէտահ ատասընը ԹԷՄԷԼԼԻՔՔԷՏԷՔ տիր։

Բուսիանըն Շարգ Ասիատա էլտէ ԻԹՄԻԿԻ պու եէր հագգընտա հէր նէ միԹալէտատա պուլընըլըբ իսէ պուլընըլսը, պու եէրին օ նահիյէլերտէ Ֆրանսա մէնաֆիինէ գարշը աղչօգ էհէմմիյէԹի հաիզ օլտուղը տէրքեատ տրբ։ Ֆրանսանըն Սիամտաքի տաիրէք նուֆուզը հագգընտա Բուսիա իլէ Ֆրանսա արասընտա տախրէն դայէթ մահրէմանէ պիր ԻԹԻԼԱՔ ագտ օլունտըղը սահհհ տիր։ Պու ԻԹԻԼԱՔ տա Բուսիա բօյԹիդա աճէնԹէսի Մ. Օլարօվսքի իլէ Հինտուչին Ֆրանսըզ վէքիլի ումմումիսի Մ. Ցօմէնին պիրլիքտէ վագը օլան հիմմէԹլէրի սայէսինտէ հուսուլ պուլմուշ տրբ։ Ֆրանսանըն Բուսիա իլէ պէօյլէ պիր իԹիլաֆ ագտընա մէճպուրիյէԹ կէօրմէսի՝ Ալէմանիանընն ախիրէն Սիամտա ԹԷԷմինը մէնաֆի մագսէտիյէ պաղը պէհանէլէր չըգարմըշ օլմասընա մուգապիլ գուվվէԹլի պիր բէգապէԹ իճրասը մագսէտինտէն իլերի կէլտիկի անլաշըրը։

Ալէմանլար՝ պիր միւատէԹ էվվէլ «Պահրը Մուհիթ սէյրը սէֆինին գումբանէասը» նամը յա Պանգօգ իլէ Սինկապուր արասընտա իշլէյէն Ինկիլիզ վապորլարընը սաԹը ալմըշլար, տահա սոնրասլարը տա Սգօչիա շարգ գումբանէասընը վաբօրլարընը ալմըշլար իտի։ Մէզքուր գումբանէասընը եէնի ինչա իտիլէն եէնի իչա իտիլէն նէզարէԹինի տախի միւշարէյէյհ տէրէօհատ ԻԹՄիշ տիր։

Իրնպէա կազէԹասընը պէյանանա կէօրէ, ժէնէրալ Ցէլ Մոլա՝ ժէնէրալ գոնԹ Լանցանը եէրինէ Պէրլինէ սէֆիր նատպ օլընաճագմըշ։

Սիամ գրալընը պիր միւշվիրի՝ ումմուրը մալիյէյի միւզաքէրէ ԻԹՄԷՔ իւզրէ Լօնտրա վէ Բարիզէ ազիմէԹ իտէճէք տիր։

ԳուլկարիսԹան բրէնսի Ֆէրիանտ՝ ԻԹալիա գրալընը զիյարէԹ ԻԹտիքաէն սօնզրա տիւնքի բաղը կիւնիւ Օսմատան Սօֆիյա հարէքէԹ ԻԹՄիշ տիր։

Ամէրիգատա Ինկիլիզ միսԹէմլիքաԹընատան Դանատա մէմալիքինին բայԻԹախԹը օլան ՕԹԹավա չէհրինտէ զուհուր ԻԹտիկինի ճումատա երԹէսի կիւնքի նիսխէմիզատ եաղարդըմըզ տէհշէԹլի հարիգատ չէհրին նըսքը խարապ օլմուշ վէ 2000 ֆամիլեա եէրսիզ եուրսաը գալմըշ տրբ։

Պու հարիգտէ խասարաԹ պիր բիվայԹատէ 100 միլեօն, վէ տիկէր պիր բիվայԹատէ տէ 20 միլեօն ֆըրանգա պալիզ օլմուշ տրբ։

Մէզքիւր հանկընատա 12 քիլոմէ միւհԹէրէգ օլմուշ տրբ։ ԻնկիլԹէրա գրալիցասը ՎիգԹօրիա՝ պա Թէլիքրաֆ պէյանը ԹԷԷսսիֆի ԻԹՄիշ տիր։ Հարիգզէտէկեան իչիւն ԻնկիլԹերատա պիր չօգ իտանէ տէկ Թէրլերի աչըլմըշ տրբ։

ՀինտիսԹանատա քեսէն Սիմատան չէքիլէն պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, Պօմպայատա մէ Բանճրումանատա գԷԹուզգ վէ զարուրէԹ տէրճէէ նիհայէյէ վարարագ, եալընը պիր նահիյէտէ 1,300,000 սրզրրատան պիր միլեօնը աճլըգատան Թէլէֆ օլմուշ տրբ։ Պէք չօգ էհալի աճլըգատան էօլիյօրլար։ Անա վէ պագալը՝ բարա իլէ չօճուգլարընը սաԹըյօրլար։ ՕԹ տաթի պուղայ գատար պահալը տրբ. սարան սիրմէք իչիւն էօքիւզ եէրինէ ինանալը գուլանընլաճագլար իմիշ։

Բօմայա կէԹմիշ օլարգընը կէչ կիւն եաղարդըմըզ սապգդ արլիտիւչէս ՕԹԷՔանի իլէ գօճասը Մաճաուլը գօնԹ Լօնիէ՝ խուսուսի պիր ուուրԹաէ Օն Իւչիւնճի Լէոն Բարանընն հուզուրընա գապուլ օլընմըշլար տրբ։

Ալէմանիա իմբէրԹօրը Իքինճի կիյեօմ՝ եէնի նէյր օլընմաղա պաշլայան Ցէյլի Էյսբէրս կազէԹասընը՝ Պէրլին մուխպիրինէ պէրվէճհը աթի պիր Թէլէկրաֆ չէքմիշ տիր։

«Ցէյլի Էյսբէրսին նաիլը մուվաֆֆագըյէԹի օլմասը իչիւն անսամիճրատա ԹԷՄԷՆՆԻյԹ էյլէրիմ, զիրա մէվմուգէն խապէր պալընըմա կէօրէ, մէզքիւր կազէԹա՝ տավալարընն էն ալէասընը, եանի ԻԹԻԼՓը տիւվէլի տավասընը միւտաֆէա ԻԹՄԷՔ ԹԷսավվուրընտա պուլընըյօր։

«Սէօյլէյինիզ Ինկիլիզ գավմընա, պերինճի իւմիտիմ շուտը՝ սուլհը տիւվէլի մուհաֆազա ալընաճագ տրբ։

«Իքինճի իւմիտիմ տէ շուտը՝ Ալէմանիա վէ ԻնկիլԹէրա արասընտա միւնասէպաԹը հասէնէ սապԹ օլաճագ տրբ։ Իքի միլլէԹ արասընտա ԻԹԹիլաֆ զուհուր ԻԹՄԷՔ իչիւն հիչ պիր սէպէպը ճիտտի եօգ տրբ։ վէ անլէրին արասընտա, ԹԷրագգըյաԹը էգզոնմիգըյէ վէ ԻՀԹիմալէյինին միւտաֆէասը մագսէտիյէ գավմլարը խայրուրիֆանը

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԽԱՐԻՃԻՅԷ ՎԷ ԲՈԼԻԹԻԳԸՅԷ

Ալէմանիանըն ԲէյխշԹակ մէճլիսի պիւտժէ գօմիսիօնը՝ հարգ տօնանմասընն արԹբրբլմասընա ԹԷմամըյա մուվաֆագաթ ԻԹՄԷԿԷ, մէմալիքը էճնէպիյէտէքի տօնանմանընն արԹբրբլմասընը գապուլ ԻԹՄԷՄԷԿԷ վէ ԻՀԹԻյաթ տօնանմասընն գբսմէն արԹբրբլմասընը գապուլ էյլէմէկէ տաիր ԲէյխշԹակըն մէրքէզ ֆբրգասընն ԹԷՔԼԻՓԻՆԻ 8 բէյէ գարշը 20 բէյ իլէ գապուլ ԻԹՄիշ տիր։

Ալէմանիա պաշվէքիլի բրէնս տը Հօհէնլօհէնին Բարիզատ պուլընըրը վագթ իմբէրԹօր Կիյեօմ տախի սէրկիի ումումիյի զիյարէԹ ԻՉԻՆ Բարիզէ սեյահաթ իտէրէք հէր իքսի օրատա եէքտիկէրինէ Թէատիւք իտէճէքլէրինէ տաիր զուհուր իտէն հավատրսի Նորտայ-ի Ալէքսանդէր Զայիոնի կազէԹասը Թէքզիզ իտիյօր։ Բրէնս տը Հօհէնլօհէ՝ ալաֆր. ապրիլ 29տա Պէրլինէ ավաէԹ իտէճէք տիր։

ԻնկիլԹէրա գրալիցասը ՎիգԹօրիա՝ Իրլանտա էհալիսինէ խըԹապէն պիր պէյանանամէ նէյը իտէրէք, Իրլանտատա կէօրտիկի հիւսանի գապուլատն տօլայը պէյանը մէմունիյէԹ ԻԹՄիշ, վէ պէյն էլ էհալի հիւանի իմԹիղաճ ու ԻԹԹիֆագըն հիւքմֆէրմա օլմասընը ճէնապը Հագգատան Թէմէնին վէ նիյազ էյլէմիշ տիր։

ԱւսԹրիանըն Բէյխշրաթ մէճլիսի՝ մայիս 8տէ, վէ մէպուատան էնճիւմէնլերի (տէլէկասիօնլար) մայիս 12տէ ագտը իճԹիմատ տավէԹ օլընմըշլար տրբ։

Ցանիմարգանընն եէնի հէյէթը վիւքելասը՝ սաղ Թարաֆ ֆրգապընտա մէնսուպ Լանտաթինկ մէճլիսի բէիսը սանիսի Մ. Հ. տը Շէնաթրին Թահրը բիյատէթինտէ Թէչքի օլընը, խարիճիյէ նէզարէԹինի տախի միւշարէյէյհ տէրէօհատ ԻԹՄիշ տիր։

Իրնպէա կազէԹասընը պէյանանա կէօրէ, ժէնէրալ Ցէլ Մոլա՝ ժէնէրալ գոնԹ Լանցանը եէրինէ Պէրլինէ սէֆիր նատպ օլընաճագմըշ։

Սիամ գրալընը պիր միւշվիրի՝ ումմուրը մալիյէյի միւզաքէրէ ԻԹՄԷՔ իւզրէ Լօնտրա վէ Բարիզէ ազիմէԹ իտէճէք տիր։

ԳուլկարիսԹան բրէնսի Ֆէրիանտ՝ ԻԹալիա գրալընը զիյարէԹ ԻԹտիքաէն սօնզրա տիւնքի բաղը կիւնիւ Օսմատան Սօֆիյա հարէքէԹ ԻԹՄիշ տիր։

Ամէրիգատա Ինկիլիզ միսԹէմլիքաԹընատան Դանատա մէմալիքինին բայԻԹախԹը օլան ՕԹԹավա չէհրինտէ զուհուր ԻԹտիկինի ճումատա երԹէսի կիւնքի նիսխէմիզատ եաղարդըմըզ տէհշէԹլի հարիգատ չէհրին նըսքը խարապ օլմուշ վէ 2000 ֆամիլեա եէրսիզ եուրսաը գալմըշ տրբ։

Պու հարիգտէ խասարաԹ պիր բիվայԹատէ 100 միլեօն, վէ տիկէր պիր բիվայԹատէ տէ 20 միլեօն ֆըրանգա պալիզ օլմուշ տրբ։

Մէզքիւր հանկընատա 12 քիլոմէ միւհԹէրէգ օլմուշ տրբ։ ԻնկիլԹէրա գրալիցասը ՎիգԹօրիա՝ պա Թէլիքրաֆ պէյանը ԹԷԷսսիֆի ԻԹՄիշ տիր։ Հարիգզէտէկեան իչիւն ԻնկիլԹերատա պիր չօգ իտանէ տէկ Թէրլերի աչըլմըշ տրբ։

ՀինտիսԹանատա քեսէն Սիմատան չէքիլէն պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, Պօմպայատա մէ Բանճրումանատա գԷԹուզգ վէ զարուրէԹ տէրճէէ նիհայէյէ վարարագ, եալընը պիր նահիյէտէ 1,300,000 սրզրրատան պիր միլեօնը աճլըգատան Թէլէֆ օլմուշ տրբ։ Պէք չօգ էհալի աճլըգատան էօլիյօրլար։ Անա վէ պագալը՝ բարա իլէ չօճուգլարընը սաԹըյօրլար։ ՕԹ տաթի պուղայ գատար պահալը տրբ. սարան սիրմէք իչիւն էօքիւզ եէրինէ ինանալը գուլանընլաճագլար իմիշ։

Բօմայա կէԹմիշ օլարգընը կէչ կիւն եաղարդըմըզ սապգդ արլիտիւչէս ՕԹԷՔանի իլէ գօճասը Մաճաուլը գօնԹ Լօնիէ՝ խուսուսի պիր ուուրԹաէ Օն Իւչիւնճի Լէոն Բարանընն հուզուրընա գապուլ օլընմըշլար տրբ։

Ալէմանիա իմբէրԹօրը Իքինճի կիյեօմ՝ եէնի նէյր օլընմաղա պաշլայան Ցէյլի Էյսբէրս կազէԹասընը՝ Պէրլին մուխպիրինէ պէրվէճհը աթի պիր Թէլէկրաֆ չէքմիշ տիր։

«Ցէյլի Էյսբէրսին նաիլը մուվաֆֆագըյէԹի օլմասը իչիւն անսամիճրատա ԹԷՄԷՆՆԻյԹ էյլէրիմ, զիրա մէվմուգէն խապէր պալընըմա կէօրէ, մէզքիւր կազէԹա՝ տավալարընն էն ալէասընը, եանի ԻԹԻԼՓը տիւվէլի տավասընը միւտաֆէա ԻԹՄԷՔ ԹԷսավվուրընտա պուլընըյօր։

«Սէօյլէյինիզ Ինկիլիզ գավմընա, պերինճի իւմիտիմ շուտը՝ սուլհը տիւվէլի մուհաֆազա ալընաճագ տրբ։

«Իքինճի իւմիտիմ տէ շուտը՝ Ալէմանիա վէ ԻնկիլԹէրա արասընտա միւնասէպաԹը հասէնէ սապԹ օլաճագ տրբ։ Իքի միլլէԹ արասընտա ԻԹԹիլաֆ զուհուր ԻԹՄԷՔ իչիւն հիչ պիր սէպէպը ճիտտի եօգ տրբ։ վէ անլէրին արասընտա, ԹԷրագգըյաԹը էգզոնմիգըյէ վէ ԻՀԹիմալէյինին միւտաֆէասը մագսէտիյէ գավմլարը խայրուրիֆանը

)(262)(

ՄԱՐԿԸՐԻԹԻՆ ԳԸԶԸ

ՄԻՒԹԷՐԻՆՄԻ

ԱՆՏՈՆ ԱԼԻՔ

—Եարընն սաԹ իքիտէ պէքլէրիմ։

—Էմին օլունուզ.—տիյէրէք Մատամ Լօրիէ՝ միւչԹէրիսինի տիւքքեանընն գարուսընա գատար քէմալը ԻՀԻԲՐԱՄ իլէ Թէէրի ԻԹտի։

Զէնահտ իսէ պունա պէնզէր պիր սէս քիմտէն ԻՀԻԹՄիշ օլուուղընը մէրագ իլէ տիւշունիւպ տուրույօր իտի։

—Էկէր չիտաէԹլի նէզլէն օլմասա իտի եարընն ԳրէԹէյլէ սէնի կէօնտէրիր իտիմ։ Հէմ պիր սէյրան ԻԹՄիշ օլուր վէ հէմ տէ պու ատամտան լայըգը պիր պախշիշ ալըր իտին. զիրա զէնկինճէ պիր քիմսէյէ պէնզէյօր։

—Պէն տէ գօրգարըմ. սօուգ ալըր տա նէզլէ կէօյսիւմ էնէրսէ, տահա ֆէնա օլուրում։

—Բընէյի կէօնտէրիրիմ։ Հէր նէ գատար Բարիզին օ ճիհէթլէրինի պիլմէզսէ տէ, նասըլ օլսա սօրա արայա պուլուր։

—Զօր պիր իշ տէյիլ, սԹասիօնա գատար չըմէնտիֆէր իլէ կիսէր օրատա սօրարտա հէր քէս Թարիֆ իտէր։—տէտիքտէն սօնրա քէնտի քէնտինէ տէտի քի.—Եա օ ատամ քի եարընն կէլէճէք իտի իսէ, կէլիպ տէ քիմսէյի պուլմազսա։ խօշ օլամագ...լաքին գաղահաթ պէնտէ տէյիլ...պէլքի պաչդա պիր կիւնէ Թաալիգ իտէր...վէ երինէ պանա միւբասաթա մէճմուր օլուրսա, երինէ պիր մըգտար չէյ տահա չարբըվէրիրիմ։

Պու սըրատա գաբուրընն էօնիւնտէ պիր արագա տուրտու, Բընէ արապատան էնտի տիւքքեանա կիրտի։

—Զաբուգ կէլ տէն։

—ԷվվէԹ։

—Ալտամագլարը Թահսիլ ԻԹԹի՞ն մի։

—Ֆէռաֆֆէսինի։

—Արագայա նէ՞ վէրտին։

—Թամ իքի սաաթ իւճրէԹի։

—Աֆֆերին, բէք չարուգ կէլտին...պուրալը օլմասընը հալտէ ճաճապա ԳըրէԹէյլի պիլո՞միսին։

—ԻչիԹմիչիմ, Ժուանվիյլ հիվաբընտա օլտուղընը պիլիրիմ։

—ԷվվէԹ, Սէն-Մօրա եագը. լաքին չայըն օ պիր Թարաֆընտա։

—Նի՞չիւն սօրտընըզ, Մատամ։

—ՏանԹէլա կէօՀիւրմէք իչիւն օրայա կիԻԹմէք խյմազ իտէճէք տիր։

—Պո՞ւ կիւն մի։

—Նէ՞ միւնասէպէԹ, եարընն։

—Պէ՞ն մի կէօՀիւրէճէյիմ։

—ԷվվէԹ, չիւնքի Զէնահտ էրէյիճէ բահաթսըզ օլտուղընտան, պու սօուգ հավա իլէ օրալարտա գատար կիտէմէզ։

—Սապահ էրքէ՞ն մի կիտիլէճէք։

—Իօյլէնտէն սօնրա, սաաթ պիրէ տօղրու, Թրէն Սէն-Մօրա եարըմ սաաթտա կիտիյօր. եարըմ սաաթ զարֆընտա տա օրատան ԳրէԹէյլէ կիտէպիլիրսին. տիմէք սաաթ իքիտէ եէԹիշիրսին, պէն տէ իքիտէ կէօնտէրէճէյիմի սէօզ վերմիշիմ։

—Բէք էյի, Մատամ։

Զէնահտ խասԹալըղընտան չիքեայէԹ ԻԹմէքտէ օլարգը ճիհէթլէ, ագչամ օլմազտան էվվէլ կիԻԹմէյէ մէէզուն օլտու։ Պէսլէմէ վագԹընտա տիւքքեանընն գանատալարընը չէՀիզ, Մատամ Լօրիէ՝ Բընէ իլէ պէրապէր ագչամ Թատմընա օԹուրուրլար։

* * *

Ժարբրլօնժ Բարիզէ ավաէԹ ԻԹտիքտէ, Լէորօլընն տարէսինի պէլքի էյրէնիր իւժիտիյէ Բասգալ ԼանԹիէնին Բիքբիւս սօգաղընտաքի խարբէխանէսինէ ուզրատրգատան սօնրա, ՊօԹրէլեի սօգաղընտաքի տաիրէտինէ կէլտի։

Անճագ Բասգալ ԼանԹիէ Թրուայա կիԻԹմիշ օլտուղընտան, Ժարբրլօնժ մէրգումը պուլամատը։ Բասգալ ԼանԹիէնին զայպուսպէԹինտէն տօլայը Փէվգէլատէ մէրագ վէ Թէլաշտա գալտը։ Անվէրսէ իչրա ԻԹմիշ օլտուղը սէյահաԹտա վուգու պուլան հասիսէէն տօլայը բէՓիդի տապղըշլա խՕԹիարէ ԻԹմէք արզուսընտա պուլընըյօր իտի։ Զիւնքի Օսգար Լօսսըն վէՓաԹ ԻԹմիշ օլտուղընտան խապէրտար օլմատըղը հիհէթլէ, չայտա Թէվգիֆ խիլէճէք օլուր իսէ քէնտիսինի էլէ վէրէճէյինէ շիւղհէ խիյօր իտի։ Ագչամ օլտըգտա Թելաշ վէ խելէճանը Թէչէտիւտ ԻԹտի։

(Տէվամ)

իչիւն պիր միւսապէգաի ասսթանէաէն պաշգա հիչ պիր ըէգապէթ պուլընմայաճագ աբը։»

Ալէմանիա իմբէրաթօրը՝ վարթպուրկատ իգամէթ ԷԹԷԿԻ էսնամէ Իմբէրոր Պարպարոս նամ զբրհլընը սույա էնտիրիլմէսինի իապէր ալմըշ օլմաղլա, պահրիյէ նազբրը ամբրալ Թէբրիհէ աթիէէքի Թէլէկրաֆը քէշիաէ ԷԹՄԻՇ պիր։

«Ալաբրդա իապէրտէն չօգ մէմնուն վէ մահզուզ օլարագ, գուվվէթի պահրիյէնին իչպու Թէզայիւսինատէն ալայը հէյէթը պահրիյէմէ ըէֆահ ու սաաէթի Թէմէննիյաթըմը իրալ իտէրէմ։ Թէմէննիյաթըմը պու գաաէմ վէ միհԹէրէմ մեվգբտան, հիչ պիր վագթ ալընմամըշ օլան վէ Թարիխէ չօհէնմամաֆէնէրին Թարիխինէ պիր մէթանէթլի պաղը պուլընան վարթ պուրկ չէհրինատէն հէյէթը պահրիյէմէ իրալ իտէրիմ։ Պու խանէտանը գուվվէթի իմբէրաթօրընը իսմի (Պարպրոս) Ալէման գավմընը՝ ԷԹԹԻհարընը էէնիատէն էլչէ ԷՄԷԹ խուսուսընտաքի արզուսընա գավէէն մէրպուրթ արը։ Հչէհնէօլէրն խանէտանընը պէօյիւք իմբէրաթօրը (Պիրինճի կիյիսօ) Թարաֆընտան Թէչքիլ օլընան ԷԹԹԻհատը Ալէմանիա սօնանմասընտա պու էէնի սէֆինէ՝ ինչալահ Պարպրոս իմինի տայմա նամուսըդա Թաշըյաճագ արը։»

Պօմպայտան Տէյլի Թէլէկրաֆ կազէթասընա չէքիլէն պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, Հինտիսթանտա Ուէսթ Ֆինտ ալայընտան զպաը ասքէրնէֆէրաթը՝ Բանկուտա եէրլի պիր գասընընը ըրզընա կէչիպ օրատա պիր արզէտայը մուճիպ օլուգաբընտան, մէզգիւր ալայ գօմանտանը մրալայ էվէնտ՝ մէմուրիյէթինէն ալըզը չըգաբըլաբզը կիպի, պիր զապէթ մուավինի իլէ 8 նէֆէր ասքէր տախի օրատատան գօվուլմըշլար արը։

Կէչէն բաղար կիւնիւ Պուգրէշտ Եահուտիլէր՝ պիր գաղինատա ագաբը մէճլիս իտէրէք, Եահուտիլէրին հիճրէթի մէսէլէսինատէն պահս ԷԹՄԻՇԼԷՐ արը։

Պու մէճլիսատ Անատօլու վէ Ամերիգայա հիճրէթ իտէնլէր հագգընատա մալիւմաթ վերիլմիշ, վէ սօնրա նուրթգ իտէնլէրատէն պիրէ՝ Ալէմանիատան ալարաղը սահիհ մալիւմաթա իսթինատա իտէրէք, Զինէ հիճրէթ իտիլմէսինի թավսիյէ էյլէմիշ արը։ Եահուտիլէր՝ Զինատ Զին հիւքիւմէթինին թահրը հըմայէսինէ կիրեճէքլեր իմիշ։

Կալիցիա վէ Բուսիա Եահուտիլէրի՝ Ցօրօհոյ Թարիգէյլէ Բումանիայա կէրմէգ իսթէտիքլէրինատէն, մահալը մէզգիւր միլէթասարրըֆը պունլարըն տուխուլինի մէն իչիւն Թէտապիրը չէտուտ ԷԹԹԻԽԱՂ էյլէմիշ արը։

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Պիթլիս վիլայէթի վալիսի՝ Տիվանը Մուհասէգաթ ազասընտան սատ. Հիւսնի պէյ էֆ. հազրէթլէրինէ Թէֆիվզ,

Ամէտիի Տիվանը Հիւմայուն գալէմի խուլաֆալըզընա՝ Պիթլիս վալիի սապզգը աթուֆ. Մէճիտ էֆ. հազրէթլէրինին մախտումը ըրֆ. Նէճիպ պէյ Թային,

Մամուրէթ իւլ Ազիզ վիլայէթի մէրքէզ նահալիկի՝ նահալը էսազգը ֆազ. Իսմէր Լութֆի էֆ.յէ, Եըուսաղէմ նահալիկի՝ Թէքիրտաղը նահալի ֆազ. Ապտիւլ Համիտ էֆ.յէ, Վան վիլայէթինատ Մոկս գազասը նահալիկի՝ Սիւրբէթ Հիւմայուն նահալը սապզգը մէքրէմ. Բէճէղ էֆ.յէ, Սիվաս վիլայէթինատ Տիվրիկի գազասը նահալիկի՝ Սէբայքէօյ նահալի էսազ Իպրահիմ Իհսան էֆ.յէ, Խուտավէնտիկար վիլայէթինատ կէմէյիկի գազասը նահալիկի՝ Սէհեունա նահալի սապզգ Մէհմէտ Մունիր էֆ.յէ Թէֆիվզ,

Լօնդրա սէֆարէթը Սէնիյէսի 2նէի պաշ քիթապէթինէ՝ սէֆարէթը միւշարէյէհա 1էնէի վէ 2նէի քէմաթիպի իղզ. Մահմուտ Ֆահտ պէյ էֆ. Թային պույրուլմըշ արը։

* * *

Իզմիր Տույունը Ումումիյէ նազբրը սատ. Հաճի Շէֆիգ էֆ. հազրէթլէրինէ Թէրֆիէն ուլէա սընքը էվվէլի, վէ Սէլանիք Տույունը Ումումիյէ նազբրը իզզ. Ահմէտ Նէճմի էֆ.յէ, վէ Թալլըճա մէճլիսը իտարէսի ազասընտան Մէհմէտ պէյէ սանիյէ սընքը միւԹէմայիզի, վէ պէյէտիյէ բէհսի Մէհմէտ էֆ.յէ, վէ Էսիրնէ էվլաքը Հիւմայուն գօմիսիոնը ազասընտան պաշքէտԹիպ իզզ. Ռեազիմ, վէ Պալատա Տույունը Ումումիյէ նազբրը Ֆէրիտ, վէ Տախիլիյէ նէզարէթը հէլիլէտի մէքԹուպի գալէմի խիւլաֆասընտան Իզզէթ պէյլէրէ սանիյէ սընքը սանիսի բիւԹպէլէրի Թէվհիհ պույրուլմըշ արը։

ՆԻՇԱՆ

Տույունը Ումումիյէ իտարէի մէրքէզիյէսի տիրէքթօրը սատ. Ալի Ռիզա պէյ էֆ. հազրէթլէրինէ Լինմի, Պազը վալիսի Սէրասքէրի Լէվազիմաթը Ումումիյէ տաբրէսի չիւպէսինէ մէրպուրթ մէզզէհալար սէր մէմուրը մուավինի գայմագամ իզզ. Մահմուտ Սէրվէր պէյ էֆ Թէպտիլէն, վէ Համպուրգ-Ամէրիգան նամ վապօր գումբանէասընընը Նիւ-Եօրգ պաշ ագենթէսի Ամէրիգա մահմիլէրինատէն Միթրաֆիլ Պոռսէ Յինմի Մէհիտ, վէ Տախիլիյէ Նէզարէթը հէլիլէսի մէքթուպի գալէմի խիւլաֆասընտան իզզ. Շէֆիգ պէյ էֆ Ամէր Օսմանի, վէ խիւլաֆատ մումանիէյ-հիւմատէն Նուրի պէյէ հինմի Մէհիտ, Պրուսատա էրզագ միԹէհհիւտի Մէհմէտ Ֆահիգ էֆ.յէ, վէ Իսկիլիբտա սեվվէթը Ֆախիմէսի Թէպասընտան Ապտուլլահ Կիյսօմ էֆ.յէ հինմի բիւԹպէլէրէն Օսմանի նիշանը զիշանաբը,

Ումումի Թրմբը մուալիմի եավէրանը հազրէթը Շեհրիյարատէն Ալէմանիալը Ֆէրիդ սատ. Կրումբգօֆ բալա հազրէթլէրինէ ալթուն Լիյագաթ, Թրբխանէի Ամիրէ միւպաշյէաթը միւսթահէլէ գօմիսիոնը ազասընտան գայմագամ իզզ. Հաֆըզ Պահրի պէյէ ալԹուն Իմթիյազ, Խասսա օրատուի Հիւմայունը լեվազիմ տաբիսի պիրինճի չիւպէ միւտիր մուավինի բիյատէ պէնպաշլըգը բրի. Խալիա էֆ.յէ Իֆթիխար միտալեաբը իհսան պույրուլմըշ արը։

ԲԷՍՄԻ

Ինանընն հավայիճը զարուրիյէսինին էն միւհիմմէրինատէն օլուգ, հէր տիւրլու խասթալըգ սէպէպլէրինատէն ազատէ օլմասը Թըպպէն էլէմ պուլընան սու եիզիւնատէն էհալինճէ չէքիլէն միւշքիլաթըն տէֆի՝ նէդազ մէրահիմվէֆտը ճէնապը Խիլաֆէթբէնահիաէ ժաթլուգ վէ միւլթէզէմ պուլընմասընա պինատէն, գուրէնաի հազրէթը Շեհրիյարատէն աթուֆ. Էմին պէյ էֆ. հազրէթլէրիյլէ Հըֆզ ու Սըհհէթ Ումումիյէ միւֆէթթիշի մերքիվա սատ. Ֆոնկօվսքի վէ միւհենտիս Ֆէրթիյէ բաշալարատան, վէ պունլարըն մուավինի պինպաշը Զիյա պէյատէն միւրէքքէպ պիր հէյէթ Թարաֆընտան՝ չէրէֆտուտուր պույրուլան իրատէի Սէնիյէթ ճէնապը Միւլիւքանէթ մանթուգը ալիսի վէճհէյէ Ֆեազըտխանէ վարսինին իւսթ Թարաֆլարընա Թեհարրիյաթ վէ Թեազիգաթը լազըմ իճրա օլընարագ, 33 գատար սու մէնպայը մէյանատա չըգաբըլմըշ, վէ պու մէնպայաալարատան ալընան սու նիւմունէլէրի մումանիյէհ Ֆոնկօվսքի բաշա մարիֆէթիյլէ Թահլիլ (անալիզ) օլընարգատան սոնրա պունլարըն լեզզէթ վէ նէֆասէթ ճիհէթիյլէ մէվճուտ մէնպատա սուլարընը էքսերինատէն իւսթիւն պուլընարը անլաշըլմըշ օլուուղընատան, վէ պու մէնպատա սուլարընը չէհրէ ագըթաբրըլմասը բյլա էհալինին՝ գուլլանմասը ֆէննէն ճահիզ օլմայան պիր Թագըմ սուլարը գուլլանմագ մեճաուրիյէթինատէն գուրթարըլմասը՝ Թէպտահ Շահանէլէրինին հէր վէճհէյլէ նահալը բիֆահ ու բահամ օլմասընը լութֆէն արզու պույուրմագատա պուլընան Բատրշահրմը Զաթը մէքթուբմամաթ էֆֆէնտիմիզ հազրէթլէրինճէ մագսուտ վէ միւլթէզէմ օլուգ, մէզգիւր մէնպաալարատան հասրլ օլաճագ սըհհէթէ նաֆի 80-90 լիւէ բատտէսինատէքի սույրն չէհրէ ագըթաբրըլմասը իչիւն լազըմ կէլէն միճրալար իլէ մաքինա վէ խաղինէ վէ սահրէնին ինչասը զըմիրնատա սարֆ վէ իսթիխյարընա լիւզում կէօրիւլէն մէպալիղին Թախմինէն 30 պին լիրայա պալիզ օլաճաղը՝ մումանիլէյհ Պէրթիյէ բաշա Թարաֆընտան Թանզիմ օլունան բարօրթատա կէօռթէրիլտիկինտէն, մէզգիւր սուլարընը չէհրէ ագըթաբրըլմասը իչիւն իգթիզամ հալին իյֆասը վէ սարֆը լիւզում պէյան օլունան 30,000 լիրանընն 316 սենէսի պիւտժէսինէ իլավէթէն Խազինէի ճէլիլէի Մալիյէտէն Թէավիյէսի Մէճլիսը Մախսուսը Վիւքելա գարարըյլա լեհալ արզ հավայիճը զարուրիյէի պէյնէրիյէնին էն եվվել վէ էն էհէմմիյէթլիսի պուլընան վէ իչիւեպիլիր օլան սու եիզիւնատէն Տար իւլ Խիլաֆէթ իւլ Ալիյատ (Ցերասատէթ) սաքին էհալինին տիւչար օլատուղը միւշքիլաթըն տէֆի՝ նէդազ մէքեարիմվէֆտը հազրէթը Թաճատրը ազամիտ մաթլուպվէ միւԹէզէմօլուպ, հէյէթը մէզգիւրէ մարիֆէթիյլէ պուլարբրլան մէնպալարատան տէրուն չէհրէ սու ագըթաբրըլմասը իչիւն միւգթէզա օլան միճրալարլա մաքինա վէ խազինէ վէ սաիրէնէնին ինչասը իչիւն սարֆ վէ իսթիխյարընա լիւզում կէօրիւնէն մէզգիւր 30000 լիրանընն իլերուտէ Թարաֆը էշրէֆը Շահանէտէն իհսան պույրուլմագ իւզրէ պէրվեճհը արզ ու իսթիյզան խազինէի ճէլիլէի Մալիյէտէն Թէավիյէ վէ իյֆասը խուսուսընա իրատէի Սէնիյէի ճէնապը Խիլաֆէթբէնահի չէրէֆմիւԹէալեգ պույրուլմուշ, վէ զիքը օլունան հէյէթ Թարաֆընտան ինչասթըն սիւրաթլա վէ եուլբյլա իքմալինէ չալըշըլմագ իւզրէ պու պապատ վուգուս պուլաճագ մասարֆըն միւնհասըրէն Ալիյէտ նազբրը իւպհ. տէվլ. բալա հազրէթլէրինին Թահթը նէզարէթինատէ իճրա, վէ մուավէթլիքը հիսապիյէնին՝ միւշարէրէյհ հազրէթլէրինին ինԹիխապ իտէճէկի մէմուրիյնը միւԹէմէտ մարիֆէթիյլէ բույէթ վէ իյֆասը, վէ լազըմ օլան բարանընը պիրԹապ բէյատէրբէյ սարֆ վէ իթա գէլընճաղը ճիհէթլէ, միւշարէրէյհին էմրինէ օլարագ օնա կէօրէ Խազինէճէ պիր գբրէտի աչըլմասը, վէ եէնի սէնէնին եէվմը տուխուլի օլան պու կիւնքի բազար էրԹէսի կիւնիւ Եըլըզ սէրայը Հիւմայունընտա ուսուլ վէ էմսալի վէճհէյէ իյֆա օլընճաղրէսմը Թէպրիքատէն ասնրա բաչալի միւշարէյէհին մէվգբի ինչասթա կիտերէք 11 բէօ գուրպան քէտիրմէքլէ ամէլիյաթա պաշլանմասը, վէ շու իչին պիրան էվվել հուսուլէ կէԹերիլմէսի մաթլուպը ալի պուլընարընընատան, նազբրը միւշարէյէհ հազրէթլէրինին արալըգատա մէվգբի ինչասթա ազիմէթլէ իճրաթ Թէֆթիթշաթ էյլէմէյէրի՝ ճիմմէթի էմր ու ֆերմանը Հիւմայունը ճէնապը Միւլիւքանէթէն պույրընմըշ, վէ պերմանԹուգը իրատէի Սէնիյէթի ճէնապը Խիլաֆէթբէնահի նազբրը միւշարէյէհ հազրէթլէրիյլէ Մալիյէ նէզարէթը պէհիյէսինին Թէպլիղաթը լազըմ իճրա իտիմիշ օլմաղլա, իլանը քէյֆիյէմէ իպԹիտար գբլընընը։

ՍԸՀՀԻԹԷ

Իրանատա եումուրճագ խասթալըզը զուհուր իԹմէսինէ մէպնի օրա միւվարէատաթընա գարը Մեճլիսը Սըհհիյէճէ Թէտապիրը սըհհիյէ իԹԹիխազ օլընարագ, պիրի Խանքինտ վէ տիկէրի Բէնչօվինտ օլմագ իւզրէ հուտուտը Օսմանիյէտէ իքի գարանԹինախանէ Թէէսիս իտիլմիշ արը։

Մեզգիւր խասթալըզ հագգընատա Թետգիգաթը ֆէննիյէտէ պույրընմագ իւզրէ Իրանա ազիմէթ իտէն իքի Օսմանը սըհհիյէ Թապիպի՝ մեզգիւր գարանԹինախանէլերէ մեմուր իտիլիքլերինատէն, պու քէրրէ հուտուտը Օսմանիյէյէ ավանէթ իԹմիշլէր արը։

—Իրան հուտուտընտա քեահին 25 քեօյատ եումուրճագ խասթալըզը եայլաբզը՝ մահալինատէն իչար օլընը յօր։

—Սիւլեյմանիյէ ասնճաղը սախիլինատ տախի ֆէվգելատ սուրԹատ Թեմիզլիկէ տրգգաթ իտիլմէսի իչիւն իգթիզա իտէն էմրլէր վերիլմիշ, վէ ահվալը սըհհիյէյէ նէզարէթ իԹմէք իչիւն իյֆազ իտէն Թապիպլէր Թային օլընմագ վէ կէօնտէրիլմէք իւզրէ պույրընմըշ արը։

—Շու սըրատա իզմիրատ ինֆլուէնցա վէ Թիֆօ խասթալըգլարը իճրաի հիւքմ ԻԹմէքատէ օլմասընա վէ պէէտիյէ տարիբէսի Թապիպլէրինին էէԹիչեմմէսինէ մէպնի՝ չէհրը մէզգիւր մասարֆընտան Եիւզպաշը Բէֆէթ վէ Բըֆգի պէյլէր մուավինէթ իչիւն պէլեաիյէ տարիբէսինէ գարարլաշարբրլմըշ արը։

ԹԻՒՃԱՐԻԹԷ

Թիւրքէր Օտուս Կաշէրասընը ազբիլ 15 Թարիխլի նիւսխէսինատ, կէչէն հաֆթանընը մուամէլաթը Թիւճարիյէսինէ տարբ աթիաէքի մալիմաթ օգունմըշ արը։

Պուդապէշ.—Պու հաֆթա 7000 քիլէ Իպարիլ, 2500 քիլէ Կիրգա, 6000 քիլէ Անատօլու գարբըզգ վէ 4500 քիլէ պէյազ եումուշագ, վէ գբյէսի 35-36 բարատան 3500 քիլէ սերթ պուղտայ կէլիպ սաթըլմըշ արը։ Մարսիլիատա Պէրթիյանագա 21¾-22, Ալէքսանտրօֆ 20½-21¾, Նէգօյէտէ 20¼-20¾, Մարիանօբուլ 21 տիր։ Զավտաբ.—Մալ եօգ. իշ տա եօգ. Իզմիրատ սաթըշ օլմամըշ արը։ Մըսրը պուղտայը.—Բիտցա տուրկուն օլուպ իշ օլմամըշ արը։ Իզմիրատ գբյէսի 38-42 բարա տրը։ Աբբա.— Բիտցամբզատա քիլէսի 11¾-12¾ ղշ.տան 15000 քիլէ Օռէսատ վէ Մէրսին մալի սաթըլմըշ արը։ Իզմիրատ բիտցա իսէնգ տրը։ Եեբլի 11½-13¼, վէ Ուշագ 12½-14½ արը։ Նուլսի.—Սաթըշ եօգ. քէղա Իզմիրատ տէ եօգ. Մարսիլիատա գբբմըզգը Սէլանիքգ 15¼, պէյազ 15¼, Թէքիրտաղը 15½, Գարաման 15 տիր։ Ցարը.—Մալ օլմաղզընտան սաթըշ օլմամըշտար։ Իզմիրատ ալըշվէրիշ օլմամըշ արը։ Ֆիյմթ 25 բարա բատատէսինատարը։ Գուշ եէմի.—Հավալարբն սերթէտ կիրմէսի՝ ամէլիյաթը զբբիյէյէ մանի օլարգընատան վէ միւհիթէքիրէր էլէրինատէքի մալի սաթմամագ արզու իԹմիկինատէն, պու հաֆթա մահատա օլարագ 300 չուվալ սաթըլմըշ արը։ Իզմիրատ գբյէսի 40 բարատան ազ սաթըշ օլմուշ արը։ Մարսիլիատա Թէքիրտաղը ճինսի 23½ արը։ Բէթէն թօխումը, քէնտիր, խաշխաշ.—Սաթըշ օլմամըշ արը։ Սուսամ.—Բիտցամբզ իչիւն գբյէսի 95-96 բարատան 200 չուվալ սուսամ սաթըլմըշ արը։ Մէվճուտ 1000 չուվալ արը։ Իզմիրատ Գարաման մալի 88-92 բարատան վէ եեբլի 94-98 վէ ալէա պէյազ 100 բարատան պիր մգգտար սաթըշ օլմուշ արը։ Մարսիլիատա ալէա պէյազ Շարգ մալիին գբյէսի 13.25, վէ խարբզը ալէմ 12.75 տիր։

Անխսոն.—Գբյէսի 4¾ ղշ.տան 25 չուվալ Պրուսա մալի սաթըլմըշ արը։ Սաբզ մալիին գբյէսի 7-7½ ղշ. իտէյօր։ Ֆասուլիա.—Սաթըշ օլմամըշ արը։ Մարսիլիատա Թունա 28.50 տիր։ Նօհուտ.—Գբյէսի 40 բարատան 200 չուվալ Անատօլու նօհուտը սաթըլմըշ արը։ Իզմիրատ 60-85 բարա իտէյօր։ Պագլա.—Սաթըշ օլմամըշ արը։ Եվրօբատա թալեպ զիյատ տիր։ Իզմիրատ գբյէսի 33½-34 բարատան պիր գատար սաթըշ օլմուշ արը։

Իտիմալի Եմրատը

Ուն.—900 չուվալ Օռէսատ, 1700 չուվալ Իպարիլ, 15000 չուվալ Մարսիլիատ կէլիպ սաթըլմըշ արը։ Լիրա 100 ղշ. հիսապլյա չուվալը Օռէսատ 1ինէի 94-96, 2ինէի 86-89, 3ինէի 79-83, Անատօլու գբբմա 3ինէի 73-74, Նիւմէրօ 2 վառնա 77-78, Սամսոն 58-72, Իպարիլ 3ինէի, 4ինէի վէ 5ինէի 78-80էր, Մարսիլիատ 60-76, Իզմիկ 1ինէի եէբլի 93-95 ղշ. Իտէյօր։

Շեքէր.—Գանթարը 85-88 ղշ.տան 5600 չուվալ Թրիսսէթ, վէ 100 չուվալ Թօզ չեքէրի կէլմիշ վէ քեամիլէն սաթըլմըշ արը։ Գահվէ, պիպէր, ճամ, քիւքիւրտ.—Նէ մալ կէլմիշ վէ նէ ատ սաթըշ օլմամըշ արը։ Բիրինճ.—700 չուվալ Մըսրը կէլմիշ վէ քեամիլէն սաթըլմըշ արը։ Սիկիր եաղը.—Գբյէսի 12 ղշ.տան ազ չօգ իշ օլմագատա արը։ Մօմ.—900 սանտրգ Պելճիգա մումու կէլմիշ վէ սաթըլմըշ արը։ Կազ.—Թբրանսիթ մուամէլաթբյլա օլան սաթըշ Ֆիյմթը 30 ղշ. արը։

ՄԻԼԹԷՖԷՐԻԳԱ

Ապրիլին 15ինճի կէճէսի Եօզղատատա պիր տէֆա հաֆիֆճէ, վէ տիւն սապահ Սէլանիքատ քէղա պիր տէֆա հաֆիֆճէ վէ պիր տէֆա տա չիտտէլիճճէ զէլզէլէլեր վուգու պույրմըշ արը։

—Ախիրէն ճօշմուշ օլան Տէճլէ նէհրի չիմիպէ գատար 967 սանԹիմԹրօ էնմիշ օլտուղը կիպի, մէմիլքէթ էթրաֆընտաքի սուլարատա չէքիլմէքատէ օլտուղը՝ Պաղատատան իշար օլունը յօր։

—Ախիրէն Հալեպէ նաֆիէ եաղմուրլար էքինլերէ պէրէքէթ վէրմիշ, վէ Մարաշ տաղլարընատա գար եաղմըշ արը։ Ճիվար գազալարա նաֆիէ եաղմուրլար եաղզա իհԹիյաճաթ տէֆ օլմուշ արը։

—Բէյժինէն Այոն վաբօրը Միսիլի վէ Սիկիր ճիվարընտա կէզինիր իքէն, բասթ կէլմիկի պիր գայբգատա գաշագ էշէա պուլընընը հբսս իտերէք, գայբգ մուայէնէ օլունըգ, իչինատ բէք չօգ եասագ էշէա կէօրիւլմէսի իւզրէնինէ գայբգատա պուլընան 2 Բում՝ գայբգլա պէրպաղէր էլմէ իտիմիշ արը։

—Կէչէնլերատ Թեսալիատա սիւրէքլի վէ չիտտէթլի օլարագ եաղան եաղմուրլար՝ բէք զիյատ խասարաթը մուճիպ օլմուշ արը։ Թէսալիա օվասը քիտմիլէն սու ալԹընատա գալմըշ արը։ Մահսուլը եարբսը մահվ օլմուշ արը։ Նուֆուսճա տախի զայիաթ օլմուշ իսէ տէ, հէնուզ թաֆսիլաթ ալընմամըշ արը։

—Ցիւն կէճէ սաաթ 1½տա Գալաթատա Ֆերմէնէճիլէր ճատտէսինատէն կէչմէքատ օլան Բէթրօ նամընատա պիրը՝ իսմի մէճհուլ պիր տատամ թալաֆքընատան բէվմվէր իլէ արգաբնատան աղբրճա եարալանմըշ արը։ Ճարիհ զապԹճա արանըլմագատա արը։

—Ցիւն պիր մավունա պիր իթալեան վաբօրընատան եիւք ալմագատա իքէն, վաբօրըն վինչինին սաբանը գօբարագ մավունայա տուշմիշ վէ մավունա տէլինիպ պաթմըշ արը։

—Ցիւն սապահ Պալաթ իսքէլէսինին ըրԹԹըմը էօնիւնատ էհնուզ սօզմուշ պիր չօճուգ նաշը պուլընմըշ արը։

ԶԻՉԷՌ ՄԷՐԱԳԼԸԼԱՐԸՆԱ

Իլան

Պու քէրրէ կիլ ապաճլարը իլէ գարուֆիլ փիտանլարը իշիւն մախսուսէն ԹէԹԹրա իլէ էվբօրատատան ճէլա իտիլմիշ, վէ պաղ վէ պաղչէլեր իշիւն տիկեր ԹէրԹիպաթատան պուլընմըշ օլան սուսի կիւպլերէլեր՝ պէհեր քիլօսը 4 ղշ.ա Սաթանպօլատա Պաղչէ Ֆարուսընատա Պին Պիր Զեչիտ մաղազասընտա սաթըլմագատա արը։

Մէզգիւր կիւպլերէլեր՝ մահսուլաթը թահրը թէէմինէ ալարգեալբը կիպի, ֆիտատա վէ ապանլարը գուվվէթլէշտիրէրէք, պիրը թազմ խասթալըգլարը մէն իտերլեր։

Մէզգիւր մաղազատա չիչէք, սէպազէ վէ չիմ Թօխումլարը պուլընընպ, սըբարբզլար տախի Թաբրա իչիւն գապուլ օլընը։

ՏՕԳԹՕՐ ԱՃԷՄԵԱՆ ՊԷՅԻՆ ԿԷՕԶ ԹԷՏԱՎԻՍԱՆԷՍԻ

Կէօզ Թապիպի Տօգթօր Աճէմեան պէյ՝ պունատան պէօյլէ քէնտի խասԹալարընը Ֆալաթատա Ինկիլիզ գոնսօլօսխանէսի գարշըսընատա Տօգթօր Մէլինճէնին 1 Նօմէրօսը սապզգ Թէտավիխանէսինատ բաղարատան մատատ հէր կիւն էօյլէնատէն սոնրա ագշամա գատատ գապուլ իտէճէկինի՝ միւհԹերէմ էհալիյէ իլան իԹմէքլէ քէսպզ ֆախր իտէր։ 8—5

ՏՐ. ԽԱՉԱՏՈՒՐԵԱՆ ՎԷ ԿԱԼԼՈՒ ԱՄԷՐԻԳԱ ՑԻՇ ԹԱՊԻՊԼԷՐԻ

396 Պէյօղլու–Նոր Տօղրու– Եօլատ 396

Կիւնինի սահիֆէյէ միւբաճաաթ օլունա

[Սինկէր տիքիչ մաքինասընընը իլանը իչիւն սոն սահիֆէյէ միւբաճաաթ օլունա]։

ԻԻՆԻՕՆ

ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

ԲԱՐԻԶՏԷ ՊԱՆԳ ՍՕԳԱՂԸՆՏԱ 15 ՆՈՒՄԷՐՕՏԱ ՄՈՒԷՍՍԷՍ

ԵԱՆԿԸՆ ՇԻԼՊԷՍԻ 1828ՏԷ ՄՈՒԷՍՍԷՍ

ԷՄՄԻՐ ՇԻԼՊԷՍԻ 1829ՏԱ ՄՈՒԷՍՍԷՍ

Սէրմայէ վէ իհԹիյաթ Ֆրգ.	94 միլ.	Սէրմայէ վէ իհԹիյաթ Ֆգ.	135 միլ.
1896 սէնէսիմարիսաթը	» 18 »	Վէբիլէն Թազմինաթ	» 90 »
Վէբիլէն Թազմինաթ	» 215 »	Միկուրթա օլընան մէպլղ.	» 246 »

Գումբանէասընը Պանգասը՝ ՕՍՄԱՆԼՐ ՊԱՆԳԱՍԸ ՏԸՐ.
Թիւրքիա ահէնթէլիկինին միւտիրի՝ ՍԻՄՕՆ ԷՖ. ԳԱՑՍԷՐԼԵԱՆ.
Էօմիւր սիկուրթասը չիւպէսի միւտիրի՝ ՄԻՀՐԱՆ ԷՖ. ՏԷՐ ՆԵՐՍԷՍԵԱՆ։
Գալաթատա Օսմանլը Պանգասընընն գաբշրսընատա Թահէթապրուն խանընատա։

ՎԻԼԱՅԷԹԸ ՇԱՀԱՆԷՏԻ ՄՈՒԳԻՄ ԹԻՒՃԱՐ ՎԷ ՍԱՐՐԱՖԱՆ ՎԷ ՏԱՎԱ ՎԷԳԻԼԷՐԻ ՎԷ ՍԱԻՐ ԱՍՂԱՂԸ ՄԷՍԱԼԻՀԷ ՖԷՎԳԷԼԱՏԷ ԳՕՂԱՑԵԼԸԳ

Սթամպօլճա վէ վիլայէթը Շահանէճ վէ էվբօրաճա մէվճուտը սալիյէ վէ սարրաֆիյէ վէ Թիւճարիյէ վէ Նիհայէթ հէր տիւրլու խուսուսաթը տախիրէրի օլուգ սա. օ իչէրէրին նէրէյէրը տէ գալմըշ վէ նէթիճէսի նէ օլմուշ իտուկի հագգընատա մալիւմաթը միւքէմմէլէ վէ սահիհէ ալմագ իսթէյէն զէվտի՝ Դալաթատա Իզզէթ Բաշա խանընատա 15 16 17 նումէրօլը Անտոն Ալիէֆ Ֆէնի խտարէխտնէսինէ 30 ղրուշըբ բօսթա բուլը կէօնտէրիլէրի հալտե, սիւմալլէրէնին ճէվապլարընը սէրհալ ալընը։ Թէլէկրաֆլա ճէվապ Թալեպ իտէնլէրինի՝ Թէլէկրաֆ իճզէթինի այրընա կէօնտէրմէլէրի իյմագ իտէր։

ՕՎՈՒՅՆԸՂ, ՕՎՈՒՅՆԸՂ

ՀԱՃԻ ՇԱՀԻՆ

ՀԱՉԸՐ ՎԷ ԸՍՄԱՐԼԱՄԱ ԷԼԳԻՍԷ ՄԱՂԱԶԱՍԸ

Մընանալոլա Սո–լիան Համանպա Հաճօբոլը խոնրընի ի–որ գոնը թէլէֆոնիպէ Ն՝ 33

Իչպաս մաղազանընն սահիպ վէ միւէսսիսի Արտակ Մոսիկեան պիր չօգ սէնէլէրատէն պէրու պու սէնաաթլա մէշղուլ օլմուշ, վէ սաբրլէրէլ պիրլիքատէ պիր գաշ էլպիսէ մաղազասընը իտարէ իթմիշ, վէ քէնտի Թէնբրիւգեքսարլըզը վէ խսթիգամէթի սայէսինատէ միւշթերիլէրին էմնիյէթ ու Թէվէճճիւհինի գազանմըշ օլուգ, պու տէֆտաքի Թէշպիհսինատ տախի մուավիֆիգազէյէթը Թամմէյէ նարլ օլաճաղը շիպգհէսիզ արը։

Մէզգիւր մաղազատա պիրինճի տէրեճէ էլպիսէ պիչէն պիր զաթ ասյա պուլունընյօր։ Սաթլըզա չըզգարբլան պիրԹիւն էլպիսէլէր տեսֆֆէրինն նէնի տեսիլմէ սոն մամանընն նիւմունէի Թամմէպտի արը։ Չիւրիւք գումաշլար ասլա գուլլանըլմազ։ Ֆիյաթլարա կէլինճէ, մալլարընն իւսթիւնատ գօնուլան ֆիյաթլարը կէօրիւլմիւքատ օլ վագբը միւսապէգա ֆիքրի հասրլ օլմագ միւմքին օլապիլիր։

Աթիաէքի մուհավէրէնին տըգգաթլըճա օգունմասը բէճա օլունը։

—Գբաբզ էլպիսէմիզի ՀԱՃԻ ՇԱՀԻՆ մաղազասընատան ալալըմ։

—Ֆագաթ պու մաղազայա կիԹմէք իչիւն խանընն օրթասընտաքի օ ուզուն նէբարմէնիլէրատէն չըզմալը, քի՞մ եօրուճագ օրայա գատաբ։

—Զբգաբզ, պէիս եօգ, մաղազանընն սահիպի չօգ Թէնբիւպէքար վէ գատբը պիր քիմսէ տիր, խսթէկիմիզ կէօրէ էյ՝ վէ եէնի մօտա էլպիսէլէրի հէր եէրատէն զիյատէ օրատա պուլաճաղզը։ Էկէր խսթէրսէք, խասսէթէն պէչէրիրիզ, ֆիյաթլար տա օ տէրէճէ էհվէն տիր քի, սանըրսընն քի իչատն չէքիլմէք Ֆիքրիյէ մալլարընը էլատէն ձէգարմաղա չալըշըյօր, օրատա 140 ղշ.ըզ բալթօ 96 ղշ.ա սաթըրըյօր։

—Վէ լաքին նա՞սըլ քեաբ իսիյօր։

—Քեաբ իտէր, չիւնքի՝ եվվելա ըէֆիգի եօգ քի՝ քեաբընը բայլաշընն, էյնինճի՝ մէսաբիֆը չամսսիյէսի օ տէրէճէ միւթէտիլ տիր քի, մալըն ֆիյաթընը եիւքսէլմէմէկէ մէճալուր տէյիլ, նէյնանճի՝ քէնտիսինի Թանըյան վէ քէնտի հագգընատա Թէվէճճիւհ պէսլէյէն չօգ միւչթերիսի վար, հէր պիրինէն ազ ազ քեաբ իտէր, լաքին պու քեաբլար՝ պիր պէօյիւք եէքիրնի Թէշքիլ իտէրլեր, դեօրտնճի՝ տիկէրլերէ նիսպէթէն քէնտի մաղազասընընն քիրասը վէ մասրաֆը հիչ մէսապէսինատ տիր, վէ դէնճի՝ ազ գանասաթ իտէր, եերմի քեաբ իտէճէկինէ օն իտէր, վէ բահաթ իթմէքլէ «Ալլահ պերեքեթ վերսին» տէր։

Մաղազա բաղար կիւնլերի տէ աչըգ արը։

ՍՕՆ ՖԻՅԱԹ

ՆՈՒՄԷՐՕՍԸ 2 ՂՇ.

ԹԱՄԻՐ ԽՐՏՄԷԹԻ ՄԷՃՃԱՆԷՆ ՏԻՐ

ՓԷՆԱ ԳԱՆ

CURES OTHERS, WILL CURE YOU
AYER'S
SARSAPARILLA

Տօգ. Այէրսին թէրմայ իթիկի ՍԱՐՍԱՓԱՐԻԼԼԱ նամ իլաճը՝ գանը թէմիզլէմէք իչին էն մէփիտ վասրթա տրը։ Էկէր փէնա գանըն վար իսէ՝ պու թէրթիպի իսթիմալ իտէրէք էյի գանա մալիք օլապիլիրսին։ Սըհհէթ իչին պալըճա լիւզումը պիր չէյ վար իսէ՝ օտա գան թէմիզլիկի օլտուղը հէր քէս ինտինտէ մալիւմ տիր, վէ գանըն թէմիզլենմէսի իչին եէկեանէ վասրթա

ՏՕԳ. ԱՅԷՐՍԻՆ ՍԱՐՍԱՓԱՐԻԼԼԱՍԸ ՏԸՐ

Հէր էնգալանէտէ սաթըլըր. Փագաթ պալչըճա տէքսրը՝ Գալաթասա Օսմանը Պանգասը սրբասընտա Էգոնմիգ Գոօբէրսթիվ Սօսիէթէ Լիմիթրա մաղազասը տրը։ 17—8

ՓՕՍՓԱԹԻՆ ՓԱԼԻԷՐ

Զօճուգլարը հագգըլյա պէսլէմէք վէ պէօյիւտիւքլէրի զէման սրհհէթլէրիին թէէմին իթմէք իչին ալթը այլըգ զէմանընտան պաշյարագ Ֆոսֆորին Ֆալիէր եէտիրիրլէր։ Ֆոսֆաթին՝ չօգալաթա կիպի զայէթ լեգիզ վէ խօշ բայէհալը վէ ֆէվգէլյատէ գուվվէթ վերիէր պիր մատտէ տիր քի, չօճուգլարը քէմալը իշտահլա պունը եէյիպ, եէտիքճէ գուվվէթլէնիրլէր, սէմիզլէնիրլէր, շապուգ պէօյիւրլէր։ քէզալիք սինլէրի իգթիզասընա էն խաֆիֆ պիր սէպէպտէն տօլայը տիւշար օլամագլարը խասթալըգլարա մուգավէմէթ իտէրլէր։ Իշլու մատտէի զըտաայէ՝ սուրէթը խուսուսիյէտէ չօճուգլարըն քէմիքլէրինի գուվվէթլէնտիրմէք վէ անլէրտէ վուգուր քէպիր օլան իսկալ խասթալըղընը մէն վէ տիլէրիին չըգմասընա եարամ իթմէք խասսէլէրինի հայիգ տիր։ Ֆոսֆորին իլէ պէպէնէն չօճուգլար՝ պէօյիւտիւքլէրի զէման կիճլիւ գուվվէթլի վէ սրհհէթլէրի միւքեմմել օլաբզը՝ պինլերճէ թէհրիպէլէր իլէ թէհկագուգ իթմիշ տիր։ Չօճուգլարատան մատտա հէր սինտէ պուլընան զէվաթ՝ պու լեգիզ վէ խօշ բայէհալը Ֆոսֆորինի չօգալաթա վէ սիւտիւ գահվէ եէրինէ գուլլանընգլարը հալտէ ճիտտէն քէսպը գուվվէթ խտրլէր։ Ումումի պէօյիւք պագգալարտա, էնգախանէլէրտէ վէ էնգա տէքօլարընտա սաթըլըր։ 18—15

ՍԱՐԱՖԻԹԷ

ԷՎՐՕՊԱ ԳՕՐՍԱՍԸ

Լօնդրա 28 մարիւ	
Ինկիլ. էհամը Ինկ. Լիբ.	100—81
Օսմ. էհամը աշլյուը	22—75
» » գաբանտը	22—75
» » » Բ	46—25
» » » Գ	26—25
Օսմանլը Պանգասը	13—25
Մըսրը ասւյ. մուԹՀանրտէ	105—
Պուլկար խթեգրաղը	85—
Դամպիս Բարիզ 3 այ վասէ	25—45
Բարիզ 28 մարիւ	
Ֆրանս. էահ. 3% ֆր.	100—77
» » 4½%	103—
Եէնի Օսմ էհամը աշլյուը	23—
» » » գաբանտը	23—02
Մի-պապիլի	
Բումէլի լըմէնտըֆէրի	121—50
Օսմանլը Բէյթիսի էհամը	324—
» Պանգասը	578—
Դրէսդէ Լիսինկ	1165—
Իթալիա էհամը	95—15
Բ=իսուրիթ Թիւրք	483—
Օսմանիյէ	423—
Յուան Սթօման	511—75
Սբանհոլ	72—95
Թրանսվասալ	70—50
Դամպիս 3 այ վասէ	25—18
Վիէննա 28 մարիւ	
Լօնդրա իւղէրինէ գամպիս	242—80
Բումէլի լըմէնտըֆէրի ֆի.	118—50
Օսմանլը Բէյթի ագսիսնը	157—
Գերլին 28 մարիւ	
Բումէլի լըմէնտըֆ. (մարգ)	118—50
Լօնդրա իւղէրինէ գամպիս	20—30
Ռուպլը	216—60
Պրիւքսէլ 27 մարիւ	
Բումէլի Շրմէնտըֆէրի	120—
Բանթ Օթօման	24—85

ԳԱԼԱԹԱ ՓՕՐՍԱՍԸ

Էահ. Ուսմ. սիւն ագչ. գաբ.	24—35
» » » էն եիւքսէք	24—37
» » » էն ազագը	24—35
Գաբ. սոպակ աշլյուը	24—36
Բումէլի լըմէնտ. ագչ. գաբա.	119—75
» » էն եիւքսէք	120—12½
» » էն ազագը	119—62
» » աշլյուը	119—50
Ագչէ ֆրանգի	—
Բէբօր »	—
Հեվալէսքզ »	—

ՊԱՆԴ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Բէյթի ագսիսնը Օս. Լիր.	14—
Սիկուրթէ Ա.	—67
» Բ.	—47
Թրամվայ	7—
Ժուխանա	2—22
Օսմանիսքան Թրամվայ	480—
Անիւրանա	4—25
Գրէսէ ժէնէրալ	2—34
Յոսէֆէ Օթօման Ի. Լ.	0—14
Լօրիսա	138—50
Պանգ Նասիոնալ տը Նրէ.	407—
Թրանսվասալ	68—75
Բալթիք Թահվիլթը	48—
ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱՔԸ	
Օսմ. լիրասը 100 զլ. տան	զլ. Բր.
Գեյաղ մէհիտիյէ ֆրանգը	108—10
Մէթալիք »	095—
Ինկիլիզ լիրասը	110—08

ԻԼԱՆԱԹ

ԽԱՋԻՆԷԻ ԽԱՍՍԱՒ ՇԱՀԱՆԷ

Բէչիա Մախսուսիյէ Մրսըը բիրինճի, գըյէի աթիգ 50,000, պէհէր գազէվիսի 82 զլ. (Մէճիտիյէ 20տէն)։

Ֆիյուսէ Մախսուսիյէ Մրսըը բիրինճի գըյէի աթիգ 250,000, պէհէր գազէվիսի 82 զլ. (Մէճիտիյէ 20տէն)։

Ինկիլիզ բիրինճի՝ գըյէի աթիգ 240,000, պէհէր չուվալը 111·50 զլ. (Մէճիտիյէ 20տէն)։

Խազինէի Խասսա Շահանէճէ միւպայէա օլընճագ պալէտատէ մուհարբէր էլ մըգտար 3 նէվ բիրինճ հիզալարընա մուրագգամ ֆիյաթլար իլէ թալիպի էօհատէսինտէ օլուպ, մահը հալը Բումինին 18ճի սալը կիւնիւ 100աէ 3 թէնզիլաթ գապուլ օլընճագընտան, իթայա թալիպ օլանլարը՝ թէէմինաթ ագէսսինի վէ եա միւթէպէր քէֆալէթնամէյի միւսթահրպէն եէվմը մէզքիւրտէ նիհայէթ սաաթ 9ա գառար Խազինէի ճէլիլէի միւշարէլէյհայա կէլմէլէրի։

15 նիսան 316 3—1

Խազինէի Խասսա Շահանէճէ միւպայէա օլընճագ չիմէնթօ վէ սարէէ իլէ 10000 գանթար սամանընն մահը հալը Բումինին 18ինճի սալը կիւնիւ գարարը վերիլէճէկինտէն, իթայա թալիպ օլանլարը թէէմինաթ ագէսսինի վէ եա միւթէպէր քէֆալէթնամէյի միւսթահրպէն եէվմը մէզքիւրտէ նիհայէթ սաաթ 9ա գառար Խազինէի ճէլիլէի միւշարէլէյհայա կէլմէլէրի։

15 նիսան 316 3—1

* * *

Խազինէի Խասսա Շահանէճէ միւպայէա օլընճագ 45000 գըյէ Բէթիմօ սապօնընընն պէհէր տիգ գըյէսի Մէճիտիյէ 20 զլ. հիսապըյլա 3 զլ. 25 սանթիմ ֆիյաթլա թալիպի էօհատէսինտէ օլուպ մութախրզ օլան նիւմունէ վէ եահսօ օնատան տահա էյի պիր նիւմունէյէ թէվֆիգէն իթասընա թալիպ օլանլարը՝ մէզքիւր ֆիյաթան 100աէ 3 թէնզիլաթ իճրա իթմէք իւզրէ մահը հալը Բումինին 18ինճի սալը կիւնիւ թէէմինաթ ագէսսինի վէ եա միւթէպէր քէֆալէթնամէյի միւսթահրպէն նիհայէթ սաաթ 9ա գառար Խազինէի ճէլիլէի միւշարէլէյհայա կէլմէլէրի։

15 նիսան 316 3—1

ՊԱՊ ՍԷՐԱՕՔԷՐԻ ճանիպը ալիսինտէն.

(35) Նիզամիյէ էրզագ անսարը իչիւն պիր սէնէ զարֆընտա միւգթէզա օլուպ մէզքրի միւնագասյա վազ օլունան 550,000 գըյէի ճէտիտատէն 650 պէն գըյէյէ գառար Սիպիր եաղը՝ 10 զլ. ֆիյաթլա թալիպի էօհատէսինտէ օլուպ, կէլէճէք բաղար էրթէսի կիւնիւ գարարը վերիլէճէկինտէն, թէնզիլը ֆիյաթլա իթայա թալիպ օլանլարը՝ մագամը ալիի Սէրասքէրի Լէվազիմաթը Ումումիյէ տաիրէսինէ կէլմէլէրի։

3—1

Զաարբճըլար ճատտէսինտէ «օ» իչարէթլի տիւքքեան՝ գըյմէթը մուխամինէսի 28800 զլ., միւզայէտ պէտէլի 17000 զլ.։

Զաարբճըլար ճատտէսինտէ «Ֆ» իչարէթլի տիւքքեան՝ գըյմէթը մուխամինէսի 16800 զլ., միւզայէտ պէտէլի 9100 զլ.։

Զաարբճըլար ճատտէսինտէ «ՀԱ» իչարէթլի տիւքքեան՝ գըյմէթը մուխամինէսի 16800 զլ., միւզայէտ պէտէլի 8250 զլ.։

Զաբշուի Բէպիրին մէվգէքի միւխթէլիֆէսինտէ վագը օլուպ, զօմիսրօնը մախսուսընձա պէրմուզայէտ ֆիւրուխթը թէզարբուր իտէն տիւքքեանլարատան 61 կիւն միւզայէտ միւտտէթինին խրթամընա մէպնը սոն բէյտէ գալմըշ օլան պալէտատէ մուհարբէր 3 ատտա տիւքքեանըն պէտէլը միւզայէտէսինէ՝ 9 նիսան 316 թարիխինէն 30 նիսան 316 թարիխի օլան բաղար կրնինէ գառար 3 հաֆթա զարֆընտա 100աէ 5 զամմըն գապուլէյէ օ միւտտէթին տախի խրթամընտա իհալէսի իճրա օլունմագ վէ օնատան սօնրա թէֆվիզի խուսուսընընն իրատէի ալտէ թէալիւդիսէ գառար տա 100աէ 10 զամմ գապուլ իտիմէք իւզրէ զուհուր իտէնէք թալիալէրին՝ չարշուր մէզքիւրտէ Սօրկուդանը խանընտագի էմլաք միւնատիլէրինէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի, վէ բէյ ագչէլէրինի թիսարէթ վէ նաֆիս նէզարէթը ճէլիլէսի տարրէսինտէքի Զաբշուի Բէպիր թամիրաթ գօմիսրօնը սանտըղընա թէսլիմ էյլէմէլէրի իլան օլունը։

9 նիսան 316 6—4

Ցարրէի Եվգաֆը Հիւմայունը բաստուճճըլըգ բուսուսը՝ թանպիմ օլունան չուրութը իհալէ մուճիպինէ պէթէգբար մէզքրի միւզայէտէյէ վագ իտիւէճկինտէ, ելիհամա թալիպ օլանլարը՝ թարիխը իլանէն իթիպարէն մահը հալը Բումինին 20ճի բէնճէնպիհ կիւնինէ տէկին բէյ ագչէլէրինի միւսթահրպէն Խազինէի Եվգաֆը Հիւմայուն Մուհասպէլի Ումումիյէ իտասրէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի։

13 նիսան 316 3—3

Խօճա Բաշատա քեահին հէլվաճրպաշը էսպագ մէրհում Իսքէնտէր աղա թիւրպէսի թիւբպէտտարլըգընընն սէնէվի 9 զ.լըգ 313 վէ 314 սէնէլերի վագիֆէ գուբօնլարը իւգէրինտէ օլտուղը հալտէ գազատն գօշանը գայի իտիլտիկինտէն պահալա, պու քէրբէ գայիտէն տիկէրինին իթասը թալէպ օլունմըշ վէ օլ պապատ իթթիհազ օլունան գարար մուճիպինէ 3 տէֆա իլան օլունարագ, սոն իլան թարիխինտէն իթիպարէն 3 այ միւտտէթի զարֆընտա էլտէ իտիւէմէկիի հալտէ նիւսխէի ատնիյէսինին թանզիմ վէ իթասը մուգարրէր պուլունմըշ օլտուղընտան, վէ մէզքիւր գօշան հէր քիմին եէտինէ կէչմիշ իսէ՝ էվգաֆը Հիւմայուն Մէսարիֆաթը Ումումիյէ խառէսինէ թէսլիմ օլունմասը լազըմ կէլճէկէկ, վէ օ միւտտէթ զարֆընտա էլտէ իտիւէմէկիի հալտէ, հիւքմի օմայաճաղը մալիմ օլմագ իւզրէ իլանը քէյֆիյէթէ իպթիտա օլունը։

8 նիսան 316 3—3

1318 սէնէի Արապիյէսինտէ ճանիպը Հիճազը մախֆէրէթրաղա իրատա օլընմագ իչիւն միւպայեասընա լիւգում կէօրիւլէն 1629 գըյէի ճէտիտէ 340 կրամ մըզգատը չէմը ատէլ քեաֆուրը՝ մա իմալիյէ պէհէր ճէտիտ գըյէսի 24½ զ.տա թալիպի էօհատէսինտէ զուլընընընը, վէ չէհրը ճարիի Բումինին 19ընճը չարշէնպիհ կիւնիւ սաաթ 10ա գառար հէր գաչ բարա վէ 20ճի բէնճէչենպիհ կիւնիւ քէզալիք սաաթ 10ա գառար 100աէ 5 թէնզիլ օլուրը իսէ գազալ օլունճաղընընպինանէն, նօգսանըյլա իմալ վէ իթա իթմէք վէ տահա գիյատէ մալիմաթ ալմագ իսթէյէնէրին՝ մէճլիսը խտրբէի Էվգաֆա միւրաճաաթ էյլէմէլէրի։

15 նիսան 316 3—1

ԷՎԳԱՖԸ ՀԻՒՄԱՅՈՒՆ

Պէհէլէրինին նըսֆը լիրա 100 զ.տան նագտէն խֆա վէ նըսֆը տիկէրի Ալալինէի Էվգաֆը Հիւմայունա մախսուս սուրէթի վէ սէրկի իլէ մահսուպէն թէվմիյէ օլունմագ իւզրէ աթիւզդիքը մահկիլաթը իչպու 1316 սէնէսի նիսանը 10ընճը կիւնինտէն իթիպարէն մահը մէզքիւրը 17ինճի բաղար էրթէսի կիւնիւ սաաթ 10ա գառար միւզայէսէսի իհրա օլընճաղընան, թալիպ օլանլարը՝ գըյմէթը մուխամինէնին էօչրինէ միւսավի թէէմին ագչէլէրի իլէ պէրաբէր Մահկիլաթ իտարէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի՝ 1ինճի տէֆա օլարագ իլան օլունը։

..10000.— Զաբշուի Բէպիրատ Դալագճըլար Պաշը ճատտէսինտէ 129 վէ 131 նումէրօլը թէրպիէն 30 զըրա արսատա մէպնի մուգատտէմա 2 պապ տիւքքեան օլուպ էլեեվմ պիր պապ տիւքքեան տէրուինտէ միւսթէգարը պիր ատտա թօհֆէճը կէտիկինին 60 սէհիմէն 10 սէհիմ հիսսէսի. Հասան էֆ.։

..3500.—Եէնի Պաղչէտէ Թուլթի Ագտիլ Լաթիֆ մահալլէսինտէ Եամագ սօգաղընտա 24 նումէրօլը թէրպիէն 80 զըրա արսատա մէպնի 3 օտա վէ 1 սուֆա վէ 1 գույու վէ 150 զըրա պաղչէյի միւշթէմիլ ախշապ պիր պապ մէնզիլին պիւթիւնի. Նազիֆ։

..10002.— Թօքխանէտէ Այսա Բաշա մահալլէսինտէ Զէյմէ սօգաղընտա 14 վէ 16 նումէրօլը թէրպիէն 120 զըրա արսատա մէպնի 3 օտա վէ 2 սուֆա վէ 1 գույու վէ 1000 զըրա պաղչէյի միւշթէմիլ պիրպիրինէ մութթասբլ 2 մէնզիլին սիւլիւս հիսսէսի. հաճի Ահմէտ։

..5000.— Սուլթան Պայազիտ մահալլէսինտէ Պայազիտ Մէյմանը ճատտէսինտէ 128 վէ 130 նումէրօլը թէրպիէն 30 զըրա արսատա մէպնի 1 պատրումը հավի վէ չէհրի 120 զ. քիրալը 2 պապ տիւքքեան միւլթինին նըսֆ հիսսէսիյլէ կէտիկինին բուպ հիսսէսի. Հիւսնի։

..4000.. պէտէլը միւզայէտէսի 3000.— Եէնի Պաղչէտէ Մէյմար Սինան մահալլէսինտէ եամագ սօգաղընտա 3 նումէրօլը թէրպիէն 60 զըրա արսատա մէպնի 2 օտա վէ 1 սուֆա վէ 1 գույու վէ 50 զըրա պաղչէյի միւշթէմիլ ախշապ պիր պապ մէնզիլին պիւթիւնի. հաճի Հասան։

..3000.. պէտէլը միւզայէտէսի 2000.— Իսկիւսարտա Տէպպաղլար մահալլէսինտէ Ճամիի Եէրիֆ սօգաղընտա 16 նումէրօլը թէրպիէն 45 զըրա արսատա մէպնի 2 օտա վէ 1 սուֆա վէ 1 գույու վէ 40 զըրա պաղչէյի միւշթէմիլ ախշապ պիր պապ մէնզիլին պիւթիւնի. հաճի Իսսէյին։

..12000.— Միւսլիճէտէ Մահմուտ Աղա մահալլէսինտէ Ֆէրիտեան սօգաղընտա 23 նումէրօլը թէրպիէն 200 զըրա արսատա մէպնի 3 օտա վէ 1 սուֆա վէ 1 գույու վէ 248 զըրա պաղչէյի միւշթէմիլ ախշապ պիր պապ մէնզիլին պիւթիւնի. Բէճէպ։

..10000.— Ագսարայա Ղուրեպա Հիսսէյին Աղա մահալլէսինտէ Ագսարայ ճատտէսինտէ 183 նումէրօլը թէրպիէն 15 զըրա 23 բարմագ արսատա մէպնի վէ չէհրի 100 զ. քիրալը պիր պապ սաաթը տիւքքեանընը պիւթիւնի. Մուսթաֆա։

..5000 .. պէտէլը միւզայէտէսի 3500.— Գօճա Մուսթաֆա Բաշատա հաճի Համզա մահալլէսինտէ Գօչ Ֆիպէք սօգաղընտա 5 նումէրօլը թէրպիէն 1300 զըրա արսատա, տէրունինտէ 1 գույուլը միւշթէմիլ վէ սէնէվի 160 զ. քիրալը պիր գըթա պօսթանըն պիւթիւնի. Մուսթաֆա։

..2250.—Զաբշուի Բէպիրատ Միւթէվելի սօգաղընտա 18 նումէրօլը թէրպիէն 15 զըրա արսատա մէպնի քեարկիր միւլք մա կէտիք պիր պապ եօրկանը տիւքքեանը կէտիկինին բուպ հիսսէսի. Հիւսէյին։

..9000.—Իբրահիմ Տագիգատ Եավուզ Արսլան մահալլէսինտէ Այսագմա սօգաղընտա 180 զըրա արսատա մէպնի ֆէվգինտէ 4 օտա վէ 2 սուֆայը հավի միւլք մա կէտիք տէրունինտէ պիր ատտա ապաճը վէ 3 ատտա եէմէնճի կէտիքլերի միւսթէգարը 2 պապ տիւքքեանընն 8 հիսսէսէն 1 հիսսէսի. Հիւսէյին։

..5000.— Ագսարայատա Մուրատ Բաշա մահալլէսինտէ Շաքիր Բաշա սօգաղընտա 16 նումէրօլը թէրպիէն 175 զըրա պիր գըթա արսանընն պիւթիւնի. հաճի Մահմուտ։

..26266.— Պաղչէ Փաբուսընտա Զէյլպիօղլու Ալաէտտին մահալլէսինտէ Թահմիս սօգաղընտա 17.19 վէ 21 նումէրօլը թէրպիէն 324 զըրա արսատա մէպնի 11 օտա վէ 1 սուֆայը միւշթէմիլ վէ չէհրի 1000 զ. քիրալը Ֆէսճի խանը տէմէլի մատրուֆ պիր պապ խանէ վէ թահթընտա 2 պապ մաղազանը 15 հիսսէ իթիպարըյլա 2 հիսսէսի. Հիւսնիւ։

..5000.— Սուլթան Պայազիտատէ Պայազիտ Մէյմանը ճատտէսինտէ 42 նումէրօլը թէրպիէն 30 զըրա արսատա մէպնի վէ չէհրի 120 զ. քիրալը ախշապ մուգատտէմա քեաղըճոճը քեարկիի օլուպ էլեեվմ եաղլըգը վէ խաբապ օլարագ 2 պապ տիւքքեան կէտիկինին բուպ հիսսէսի. Հիւսնիւ։

..1670.. պէտէլը միւզայէտէսի 1670.—Զէյնէլ գարիյէսինտէ եէնի Մահալլէ սօգաղընտա 38 միւքերրեր 38 նումէրօլը թէրպիէն 400 զըրա արսատա 10 օտա վէ 4 սուֆա վէ 1ի քէպիր վէ 1ի սաղիր 2 գույուլը միւշթէմիլ 2 պապ խանէ իլէ վէ 150 զըրա արսատա մա տաբը պիր պաղչէպան օտասընը հավի վէ սէնէվի 3000 զ. քիրալը Աթէյի պօսթանը տիմէքլի մատրուֆ պիր գըթա պօսթանատա անճագ այվալըգ թապիր օլուրը մահալատէն մատատա զիքր օլունան մա միւշթէմիլ 25861 զըրա մահալինտէ միւսթէգարը պիր գըթա պօսթան կէտիկինին 120 սէհիմ իթիպարըյլա 5 սէհիմ հիսսէսի. հաճի Ահմէտ։

..70272.—Թահթա Դալեատ Բիւսթէմ Բաշա մահալլէսինտէ Եազ Դաբանը տէրունինտէ 18 նումէրօտա թահսիլաթը չէհրիսի 2000 զ. քիրալը գանթար բուսումընընն 72000 ագճէ իթիպարըյլա 28916 ագճէ 2 բուլ հիսսէսի. Հիւսնի։

..13000.— Զէնկել գարիյէսինտէ Մեզարլըգ ճատտէսինտէ 13 նումէրօլը թէրպիէն 4000 զըրա պիր գըթա արսանընն պիւթիւնի. Համզա։

..1500 ..պէտէլը միւզայէտէսի 1200.—Էյուպատա Զէյնէպ խաթուն մահալլէսինտէ Հիւսամ էֆ. սօգաղընտա 5 նումէրօլը թէրպիէն 100 զըրա արսատա մէպնի 2 օտա վէ 1 սուֆա վէ 110 զըրա պաղչէյի միւշթէմիլ պիր պապ մէնզիլին պիւթիւնի. Համզա։

ԱԼԷԱՆՁԱ

ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

ՃԷՆՈՎԱՊԱ

Ֆրանկ

Սերմայէ. թէէմինաթ ագչէսի՝ 87,455,645

Գումբանեա՝ միւխթէլիֆ վէ մուայյէն վատէլի էօմիւր սիկուրթասը, ճէհէպ, գայսը հայաթ չարթըյլա վէ մուվագգաթ սուրէթիյլէ իյրատա վերմէք իչիւն սիկուրթալար ագտ իտէր վար օլաբզը Գաղդաա վասրթը՝ Նօվոսիսսը վէ Պաթուսա հարաքէթ իտէնէ տիր։

Ալանք. մայիսին 2ինճի չարշընպի կիւնիւ ագչամ ալանք. սաաթ 4ա գառատան Տէբրանը սիւվար օլաբզը Սենտ վասրթը՝ Զանագգալէ, Գալալա, Սէլանիք, Շերա, Բաթրա, Մարսիլիա Հավր, Ֆրանքֆրթ վէ [illegible] հարքէթ էյլէյէճէք տիր։

Ալանք. մայիսին 3[illegible] Նէյլիսպիկ կիւնիւ ագչամ ալանք [illegible] գառատան Պոնքն սիւվար [illegible] Գենուա վասրթը՝ Զանագգալէ, [illegible] Բրէյ, Նաբոլի վէ Մարսիլիայա [illegible] քէթ իտէճէք տիր։

Բառի-Լիսն-Մէտիթէռանէ չըմէնքէր գումբանեասըյլա գաբաբլաբրըլան Թէրթիպ իւզրէ Բարիզ իչիւն ալանճագ պիլէթլերին ֆիյաթը պէրվէրճէհ աթի տիր։

Պէյաիւք բասթալարը 1ինճի մէվգը 320, վէ 2ինճի մէվգը՝ վասրթ վէ պիրինճի մէվգը չըմէնտրքէր պիրիւքտ օլարագ 242 ֆր. վէ իքինճի մէվգը վասրթ վէ չըմէնտրքէր 230 ֆր. օլուպ, եիւք վասրթլարընտա եալընզ 1ինճի մէվգը վասրթ վէ չըմէնտրքէր 245 ֆր. տրը։

Տահա միւքէմմել մալիւմաթ ալմագ իչիւն Գալաթասա բրիթբրմը իսպէրինտէքի եսկի կէօմրիւք տաիրէսինտէ պէօյիւք ճէնէթէանէյէ միւրաճաաթ օլունմալը տրը։

ՍԻՆԿԷՐ

Զաթը հաղրէթը Շէհրիյարինին տիքիշ մաքինալարը միւթէահհիւտի

Ֆ. ՆԱՅՏԼԻՆԿԷՐ

Սինկէր գումբանեասընընն խալիս Ինկիլիզ չէլիկնտէն օլարագ իսկ իթմէքտէ օլտուղը մաքինալարընընն զէրֆիթթ վէ մէթանէթ իլէ սաաբ պիր խայլի մուհասսէնաթը օլ տէրէճէ թագտիր օլունմըշ տրը քի, պու կիւն տիւնեանընն հէր թարաֆընտա պիւք իւն ֆամիլեալար, թէրզիլէր վէ գունտուրաճարար մաղզա Սինկէր մաքինասը խթիսալ իթմէքտէ տիրլէր։

Սինկէր գումբանեասը՝ չիմտիյէ գառատը վուգուպուլան միւթատտիտ սէրկիի ուսմանիլէրտէ տէօրթ եիւզաէն զիյատ տիրլօմ վէ մխտալեալա նամի օլմուշ տրը։

Շարգ իչիւն Սինկէր մաքինալարընընն եէկեանէ տէբօգիթ օճքրը պուլանն Մ. Ժ. Նայտլինկէր՝ վիլայաթը Շահանէնին քեափիքսինտէ չիվէրէ թէէսիս իթմիշ տիր։

Մէզքիւր մաքինալարընն մահալը ֆիւրուխթը.

Պէյօղլունտա Տօղրու Եօլտա Գալաթա Սէրայընտա Մէեքթէպը Սուլթանի գարշըսընտա։

Գալաթասա (Թունէլին արգասընտա Սինկէր խանընտա։

(Թրամվայ սթասիօնընն գարշըսընտա։

Սթամպուլտա Սուլթան Համմամընտա Նումէրօ 2։

Սուլթան Պայազիտատէ Թրամվայ սթասիօնը գարշըսընտա Նօ. 13։

Թագվիտլէրինտէն ագընմագ իչիւն պալէտատէքի մարգանընն՝ մաքինալարընն իւզէրինտէ պուլընմասընա տիգգաթ իթմէլի։

ՄԷՍԱԺԸՐԻ ՍԱՐԻԹԻՍ

Հաֆթնալըգ սեֆֆերլեր

Ալաֆրանկա ապրիլին 30ընճը բաղար էրթէսի կիւնիւ ագչամ ալաֆր. սաաթ 4ա գառատան կալէթթինին սիւվար օլաբզը Գաղդաա վասրթը՝ Նօվոսիսսը վէ Պաթուսա հարաքէթ իտէնէ տիր։

Ալաֆր. մայիսին 2ինճի չարշընպի կիւնիւ ագչամ ալաֆր. սաաթ 4ա գառատան Տէբրանը սիւվար օլաբզը Սենտ վասրթը՝ Զանագգալէ, Գալալա, Սէլանիք, Շերա, Բաթրա, Մարսիլիա Հավր, Ֆրանքֆրթ վէ [illegible] հարքէթ էյլէյէճէք տիր։

Ալաֆր. մայիսին 3[illegible] Նէյլիսպիկ կիւնիւ ագչամ ալաֆ[illegible] գառատան Պոնքն սիւվար [illegible] Գենուա վասրթը՝ Զանագգալէ, [illegible] Բրէյ, Նաբոլի վէ Մարսիլիայա [illegible] քէթ իտէճէք տիր։

Բառի-Լիսն-Մէտիթէռանէ չըմէնքէր գումբանեասըյլա գաբաբլաբրըլան Թէրթիպ իւզրէ Բարիզ իչիւն ալանճագ պիլէթլերին ֆիյաթը պէրվէրճէհ աթի տիր։

Պէյաիւք բասթալարը 1ինճի մէվգը 320, վէ 2ինճի մէվգը՝ վասրթ վէ պիրինճի մէվգը չըմէնտրքէր պիրիւքտ օլարագ 242 ֆր. վէ իքինճի մէվգը վասրթ վէ չըմէնտրքէր 230 ֆր. օլուպ, եիւք վասրթլարընտա եալընզ 1ինճի մէվգը վասրթ վէ չըմէնտրքէր 245 ֆր. տրը։

Տահա միւքէմմել մալիւմաթ ալմագ իչիւն Գալաթասա բրիթբրմը իսպէրինտէքի եսկի կէօմրիւք տաիրէսինտէ պէօյիւք ճէնէթէանէյէ միւրաճաաթ օլունմալը տրը։

ԻՍԹԸՐՆ ԳԱՌՈՒՆԹԻՍ

ՀԱԼԼ

ԵԱՆԿԸՆԱ ԳԱՐՇԸ ԻՆԿԻԼԻԶ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

ՖԱՒՏԷԼԻ ՇԱՐԹԼԱՐ ԻԼԷ ՀԷՐ ՃՇՆՈ ՊԻՆԱ, ԷՇԵԱ ՎԷ ՄԱԼ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ՕԼՈՒՆՆԸՐ

Սերմայէ 7,250,000 ֆրանգ

Ուսմանի աճէնթէ՝ Գ. ՖԵՐԱՏԵԱՆ

Սիրանալոպա Հաճօքռալ խանընտա Ն՝ 53, 54, 55, 36։

Գումբանեանընն Պանգասը Գրիֆֆ Լիսնէ տիր։

1852ՏԷ ՄՈՒԼՍՍԷՍ

ՏՕԳԹ. Ս. ԽԱՉԱՏՈՒՐԵԱՆ ՎԷ ՕՂԼՈՒ

ԱՄԷՐԻԳԱԼԸ ՏԻԹ ԹԱՊԻՊԼԷՐԻ

Ն՝ 396 ՊԷՅՕՂԼՈՒՆՏԱ ՏՕՂՐՈՒ ԵՕԼՏԱ 396 Ն՝

(Եանի պէրախանէսինին իսալ գահրէնտա, Զըզոս-գէմիանէլրը Ռա գաբլըսընտա)

Էն չէտիտ ազրըսը օլան տիպէրի միւքէմմել ալէաթ վասրթասբյլա դէր գէթատա սօպատուբրբլաբ. ուբբ իւ էեկնէրէրն ազբրաշ ֆէրի սէտմէրէրի՝ չարթ տրը։

Նէվիճատ պիր ուսուլ իլէ տայանըգլը, գարիգ վէ թապիի տիլին թրպգգասը էյրբէթի տիպէր եաբարլար, վէ նաբ ֆէրի ալ ալ ալ, եեսի՝ ալ ալ ալ, եեսի՝ ալ ալ ալ, վէ